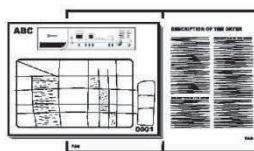


A**B****C****D****E****F****G**

CONDITION DE GARANTIE

FR Ce produit est garanti pour une période de 2 ans à partir de la date d'achat*, contre toute défaillance résultant d'un vice de fabrication ou de matériau. Cette garantie ne couvre pas les vices ou les dommages résultant d'une mauvaise installation, d'une utilisation incorrecte ou de l'usure anormale du produit.

*sur présentation du ticket de caisse.

GARANTIEVOORWAARDEN

NL Dit product wordt gegarandeerd voor een periode van 2 jaar vanaf de aankoopdatum*, voor elke storing die het gevolg is van een fabricagefout of het materiaal. Gebreken of schade door slechte installatie, onjuist gebruik of abnormale slijtage van het product worden niet gedekt door deze garantie.

*op vertoon van kassabon.

CONDICIONES DE LA GARANTÍA

ES Este producto tiene una garantía por un período de 2 años a partir de la fecha de compra*, ante cualquier fallo resultante de un defecto de fabricación o de material. Esta garantía no cubre los defectos o los daños provocados por una mala instalación, un uso inadecuado o por un desgaste anormal del producto.

*mediante la presentación del comprobante de compra.

ELECTRO DEPOT

1 route de Vendeville
59155 FACHES-THUMESNIL
France



Lave-linge
Wasmachine
Lavadora

954203
WF1409 A+++ WHIC

GUIDE D'UTILISATION	02
HANDLEIDING	42
MANUAL DEL USUARIO	82

Bellavita



ENERG
енергия · ενέργεια

Y

IJA

IE

IA

Bellavita

954203
WF 1409 A+++ WHIC



A+++

ENERGIA · ЕНЕРГИЯ · ΕΝΕΡΓΕΙΑ
ENERGIJA · ENERGY · ENERGIE
ENERGI

217
kWh/annum



9800
L/annum



9,0
kg



A B C D E F G

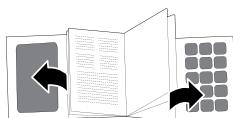


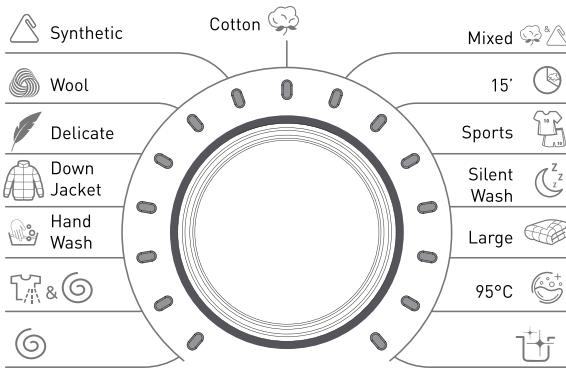
58 dB



77 dB

2010/1061





Mixed

15'

Sports

Silent Wash

Large

95°C



On/Off



8

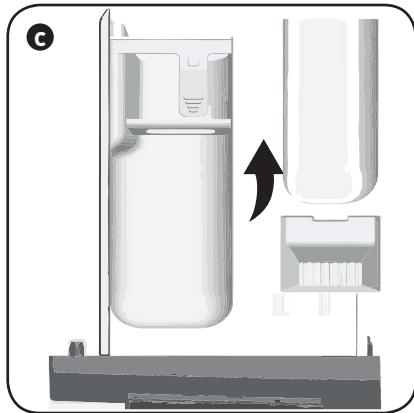
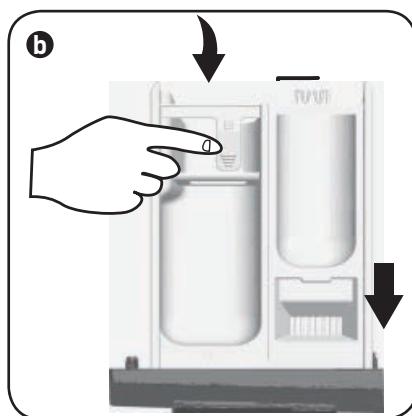
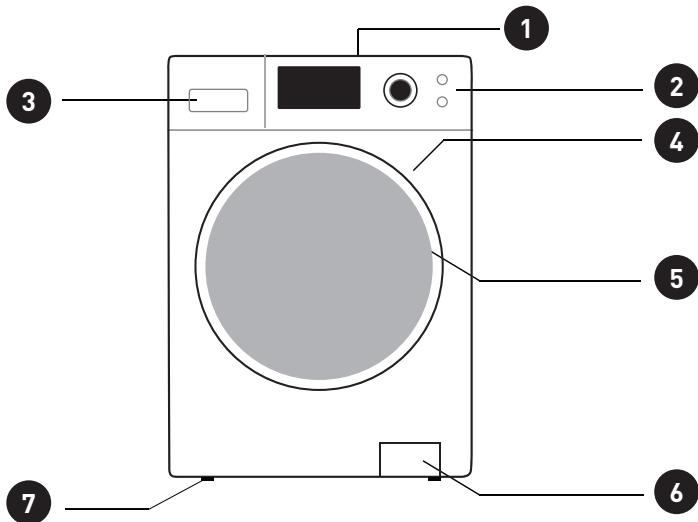


9

Start/Pause

10





Merci !

Merci d'avoir choisi ce produit Bellavita. Choisis, testés et recommandés par ELECTRO DEPOT, les produits de la marque Bellavita sont synonymes d'utilisation simple, de performances fiables et de qualité irréprochable. Grâce à cet appareil, vous savez que chaque utilisation vous apportera satisfaction.

Bienvenue chez ELECTRO DEPOT.

Consultez notre site Internet : www.electrodepot.fr

VOTRE AVIS COMpte !



PARTAGEZ
VOTRE EXPERIENCE
SUR LES PRODUITS

Parce que votre satisfaction est notre priorité, nous vous proposons de donner votre avis sur ce produit. Il sera transmis et analysé par nos équipes afin d'améliorer continuellement le produit.

Donnez votre avis sur : <http://www.electrodepot.fr/avis-client>



ELECTRO DEPOT

A

Avant d'utiliser l'appareil

4 Consignes de sécurité

B

Aperçu de l'appareil

11 Description de l'appareil
12 Pièces fournies
12 Spécifications techniques

C

Utilisation de l'appareil

15 Installation
21 Ouverture/fermeture de la porte
21 Sécurité enfant (le cas échéant)
21 Avant le premier cycle de lavage
22 Préparation du linge
23 Produits lessiviels
25 Purge de l'eau d'évacuation (selon le modèle)
26 Manuel d'utilisation rapide

D

Informations pratiques

32 Entretien et maintenance
36 Guide de dépannage
40 Service après-vente
40 Transport/manipulation
40 Branchement électrique
41 Emballage et environnement
41 Mise au rebut de votre ancien appareil

Les notices sont aussi disponibles sur le site
<http://www.electrodepot.fr/sav/notices/>

Consignes de sécurité



REMARQUE

Le fabricant se réserve le droit d'apporter au produit toute modification qui lui semble nécessaire ou utile sans en faire mention dans le présent guide d'utilisation.

Nous vous remercions d'avoir choisi un lave-linge Bellavita.

Avant toute utilisation de votre nouveau lave-linge, veuillez lire attentivement ce guide et le conserver pour toute consultation ultérieure.

En cas de perte accidentelle de ce guide, demandez-en une copie électronique ou un exemplaire papier au service client.

- Veuillez vous assurer que la prise électrique est correctement mise à la terre et que les raccords de l'arrivée d'eau sont fiables.
- Le fabricant se dégage de toute responsabilité ou garantie en cas de dommages matériels et de blessures causées à des personnes ou des animaux en raison du non-respect des instructions données dans ce guide.
- Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, l'un de ses techniciens ou toute autre personne de qualification similaire, afin d'éviter tout danger.
- Les tuyaux neufs fournis avec l'appareil doivent être utilisés. Tout tuyau usagé ne peut être réutilisé.

- Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus, et des personnes dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou dont l'expérience et les connaissances sont insuffisantes, à condition qu'elles bénéficient d'une surveillance ou aient reçu des instructions quant à l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et qu'elles comprennent les risques encourus.
- Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.
- Le nettoyage et l'entretien de l'appareil ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.
- Les enfants âgés de moins de 3 ans doivent rester à l'écart de l'appareil à moins qu'ils ne soient surveillés en permanence.
- La pression d'arrivée d'eau maximale autorisée est de 1 MPa pour les appareils prévus pour être branchés aux conduites d'eau.
- La pression d'arrivée d'eau minimale autorisée est de 0,1 MPa pour le bon fonctionnement de l'appareil.
- Si une plaque d'aération est installée au-dessous de votre lave-linge, veuillez ne pas placer ce dernier sur un tapis ou de la moquette, au risque d'obstruer la plaque.

R e t i r e z l e c a r t o n d'e m b a l l a g e e t v é r i f i e z l'état de l'appareil.

- Après avoir déballé le lave-linge, vérifiez qu'il n'est pas abîmé. En cas de doute, veuillez ne pas utiliser l'appareil. Prenez contact avec le SAV ou votre distributeur local.

- Vérifiez que tous les accessoires et toutes les pièces fournies sont bien présents.
- Maintenez le carton d'emballage ainsi que les sacs plastiques, les pièces en polystyrène, etc. hors de la portée des enfants, car ils sont potentiellement dangereux.

Retirez les boulons de transport.

- Le lave-linge est équipé de boulons de transport afin d'éviter toute dégradation des pièces intérieures pendant le transport. Avant d'utiliser la machine, vous devez impérativement retirer les boulons de transport.
- Ensuite, rebouchez les orifices avec les quatre bouchons en plastique fournis.

Installation du lave-linge

- Déplacez la machine sans la soulever par le dessus.
- Installez-la sur un sol plat et rigide, de préférence dans le coin d'une pièce.
- Veillez à ce que les quatre pieds soient stables et qu'ils touchent tous le sol et vérifiez que le lave-linge est parfaitement à niveau (servez-vous d'un niveau à bulle).
- Assurez-vous que les orifices d'aération à la base du lave-linge (le cas échéant) ne soient pas obstrués par un tapis ou tout autre élément.

Arrivée d'eau

- Raccordez le tuyau d'arrivée d'eau en respectant les instructions de votre fournisseur d'eau local.

- Arrivée d'eau – Selon les modèles :
- Entrée simple : Eau froide uniquement.
- Entrée double : Eau chaude et eau froide.
- Robinet d'eau : Raccord fileté de 3/4 po

Branchement électrique

- Les branchements électriques doivent être effectués par un technicien qualifié, conformément aux consignes livrées par le fabricant et en vertu des réglementations de sécurité en vigueur.

Vidange

- Raccordez le tuyau de vidange au siphon ou fixez-le au bord d'un évier au moyen du coude en U fourni.
- Si le lave-linge est raccordé à un système de vidange intégré, veillez à ce que celui-ci soit équipé d'une aération pour éviter l'arrivée et l'évacuation simultanées de l'eau (effet de siphonnage).
- Fixez fermement le tuyau de vidange afin d'empêcher tout risque d'ébouillantage pendant la vidange.

- Les informations relatives à la tension, à la consommation électrique et aux caractéristiques de protection sont inscrites à l'intérieur de la porte.

- L'appareil doit être connecté aux prises électriques au moyen d'une prise reliée à la terre, et conformément aux réglementations en vigueur.

Le lave-linge doit être mis à la terre, selon les réglementations en vigueur.

Le fabricant se dégage de toute responsabilité en cas de dommages matériels et de blessures causées à des personnes ou des animaux en raison du non-respect des instructions données ci-dessus.

- N'utilisez pas de multiprises ou de rallonges. Vérifiez que la prise électrique est assez puissante pour alimenter la machine pendant la phase de chauffe.

- Avant de procéder à toute opération de maintenance sur l'appareil, débranchez-le de la prise électrique.

- Une fois l'installation terminée, les prises doivent être accessibles à tout instant, via un commutateur à double pôle.

- Ne faites pas fonctionner le lave-linge si ce dernier a été endommagé pendant le transport. Contactez le service après-vente.

- Les câbles doivent être exclusivement remplacés par le service après-vente.

- L'appareil est uniquement destiné à une utilisation domestique, dans le cadre défini.

Dimensions minimales de l'appareil :

Largeur : 615 mm

Hauteur : 855 mm

Profondeur : reportez-vous au tableau des programmes

Emballage

- L'emballage est entièrement constitué de matériaux recyclables, marqués par le symbole. 



ATTENTION

Merci de respecter les réglementations locales en vigueur au moment de mettre au rebut l'emballage.

Mise au rebut des emballages et destruction des lave-linge usagés

• Le lave-linge est constitué de matériaux recyclables. Il doit donc être mis au rebut conformément aux réglementations locales en vigueur.

• Avant de détruire l'appareil, retirez tous les résidus de détergents, détruisez le système de verrouillage de la porte et coupez le câble d'alimentation électrique de façon à ce que le système ne soit plus en état de fonctionner.

Cet appareil est marqué conformément à la directive européenne relative aux déchets d'équipements électroniques et électriques (DEEE). En veillant à la mise au rebut adéquate de cet appareil, vous contribuerez à éviter des conséquences potentiellement néfastes pour l'environnement et

la santé humaine en cas de traitement des déchets inapproprié.

Le symbole affiché sur le produit ou sur les documents accompagnant le produit, indique que cet appareil ne doit pas être traité comme un déchet domestique. Il doit en effet être transféré vers un point de collecte adapté afin d'être recyclé convenablement.

La mise au rebut doit être effectuée conformément aux réglementations environnementales locales en vigueur. Pour plus d'informations à propos de la gestion, de la récupération et du recyclage de ce produit, veuillez contacter votre mairie, votre centre de gestion des déchets, ou le magasin où vous avez acheté l'appareil.

**E m p l a c e m e n t e t
e n v i r o n n e m e n t**

- Le lave-linge doit être uniquement installé dans un espace clos. Toute installation dans une salle de bain ou dans un espace où l'air est humide est à déconseiller.

- Ne stockez pas de liquides inflammables à proximité de l'appareil.

- Nettoyez l'extérieur de la machine avec un chiffon humide. N'utilisez pas de détergents abrasifs.

- N'ouvrez jamais la porte du lave-linge de force, et ne montez pas dessus.

Sécurité

- Ne laissez pas l'appareil branché lorsqu'il n'est pas utilisé. Ne touchez jamais aux prises électriques si vous avez les mains mouillées.

- Fermez le robinet d'eau.

- Avant toute opération de nettoyage et de maintenance, éteignez la machine ou débranchez-la des prises électriques.

Description de l'appareil

- | | | | |
|----------|------------------------------|----------|--|
| 1 | Plan de travail | 5 | Système de sécurité enfant
(si l'appareil en est doté, il est intégré à la porte) |
| 2 | Panneau de commande | 6 | Plinthe placée devant l'accès à la pompe |
| 3 | Tiroir à produits lessiviels | 7 | Pieds réglables |
| 4 | Porte | | |

La disposition du panneau de commande ainsi que son aspect global dépendent du modèle sélectionné.

- | | | | |
|-----------|--------------------------|-----------|--|
| 8 | Bouton « On/Off » | 13 | Bouton « Temp. » |
| 9 | Bouton « Départ/Pause » | 14 | Bouton « Essorage » |
| 10 | Sélecteur de programme | 15 | Bouton « Option » |
| 11 | Bouton « Arrêt Différé » | 16 | Bouton « Select » |
| 12 | Bouton « Charge » | 17 | Ecran d'affichage du programme et de l'état de la fonction |

Cette fonction est un mode de protection automatique qui effectue des essais et diagnostics automatiques et offre une réponse adéquate en cas de défaillance prématuée.

Pièces fournies

A	Sachet contenant les petites pièces	E	Un tuyau d'arrivée d'eau (dans le tambour ou déjà installé)
B	Manuel d'utilisation, guide d'installation, garantie (varie selon le modèle)	F	Un coude en U (dans le tambour ou déjà installé)
C	4 bouchons en plastique	G	Un cache inférieur (selon le modèle)
D	Une clé		

Spécifications techniques

Les programmes COTON ECO 60 °C et COTON ECO 40 °C sont les programmes « standard ». Ils sont conçus pour laver le linge en coton normalement sale et constituent les programmes les plus efficaces (en ce qui concerne la consommation électrique et la consommation d'eau) pour ce type de lavage. Dans ces programmes, la température de l'eau réelle peut être différente de la température déclarée.

	Valeur	Unité
Marque	Valberg	
Identification du modèle	WF 1409 A+++ WHIC	
Code produit	954203	
Alimentation	220-240 V ~ 50 Hz	
Courant assigné	10	A
Pression d'eau	mini : 0,1 / maxi : 1	Mpa
Puissance totale	2200	W
Capacité maximum de coton sec	9	kg
Classe d'efficacité énergétique : de A++ (économiseur) à D (peu économique)	A+++	
Consommation d'électricité	217	kWh/an

La consommation d'énergie annuelle est basée sur les 220 cycles de lavage standard pour les programmes COTON ECO 60 °C et à 40 °C en charge pleine et en demi-charge, et sur la consommation des modes de mise sous et hors tension. La consommation d'énergie réelle dépendra de la façon dont l'appareil est utilisé.

Consommation d'énergie en mode COTON ECO 60 °C et charge pleine	0,93	kWh
Consommation d'énergie en mode COTON ECO 60 °C et demi-charge	0,93	kWh
Consommation d'énergie en mode COTON ECO 40 °C et demi-charge	0,76	kWh
Consommation en mode Éteint	0,49	W
Consommation pondérée en mode Veille	0,49	W
Consommation d'eau annuelle	9800	l/an
Consommation d'eau en mode COTON ECO 60 °C et charge pleine	52	l/cycle
Consommation d'eau en mode COTON ECO 60 °C et demi-charge	39	l/cycle
Consommation d'eau en mode COTON ECO 40 °C et demi-charge	38	l/cycle

La consommation d'eau annuelle est basée sur les 220 cycles de lavage standard pour les programmes COTON ECO à 60 °C et à 40 °C en charge pleine et en demi-charge. La consommation d'eau réelle dépendra de la façon dont l'appareil est utilisé.

Classe d'efficacité d'essorage : de A (Efficace) à G (Peu efficace)	B	
Vitesse d'essorage maximale en mode COTON ECO 60 °C et charge pleine	1400	tr/min
Vitesse d'essorage maximale en mode COTON ECO 60 °C et demi-charge	1400	tr/min
Vitesse d'essorage maximale en mode COTON ECO 40 °C et demi-charge	1400	tr/min
Taux d'humidité résiduelle en mode COTON ECO 60 °C et charge pleine	52	%
Taux d'humidité résiduelle en mode COTON ECO 60 °C et demi-charge	52	%
Taux d'humidité résiduelle en mode COTON ECO 40 °C et demi-charge	52	%

La teneur en eau après essorage est très importante si vous faites sécher vos vêtements au sèche-linge. La consommation d'énergie est bien plus élevée au cours d'un cycle de séchage qu'au cours d'un cycle de lavage. Plus la vitesse d'essorage est élevée, plus vous économiserez de l'énergie lors du séchage en machine.

Durée d'un programme en mode COTON ECO 60 °C et charge pleine	204	min
Durée d'un programme en mode COTON ECO 60 °C et demi-charge	203	min

Durée d'un programme en mode COTON ECO 40 °C et demi-charge	171	min
Emissions acoustiques dans l'air en mode Lavage	58	dB(A)
Emissions acoustiques dans l'air en mode Essorage	77	dB(A)
Type de pose		Pose libre
Dimensions hors tout (HxLxP)	84,5 x 61 x 59,5	cm
Encombrement en service (HxLxP)	85 x 61 x 110	cm
Poids net	73	kg

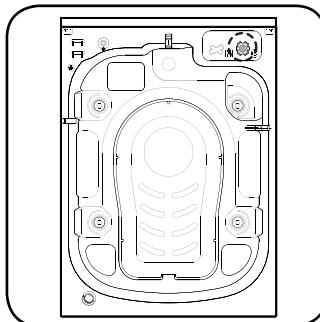
H = hauteur, L = Largeur, P = Profondeur

Installation



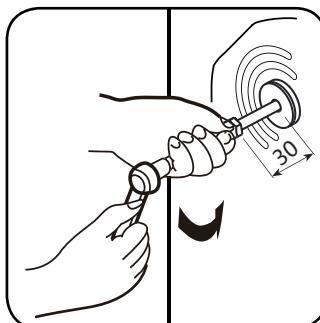
ATTENTION

Une mauvaise installation peut engendrer du bruit des vibrations excessives et des fuites d'eau.



ATTENTION

Ne jamais déplacer la machine en la soulevant par le dessus.



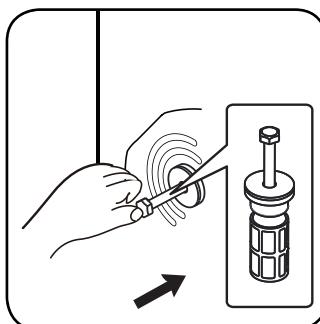
- Veuillez lire ce « GUIDE D'INSTALLATION » avant d'opérer.
- Conservez ce « GUIDE D'INSTALLATION » pour toute consultation ultérieure.
- Veuillez lire les recommandations générales relatives à l'élimination de l'emballage dans le MANUEL D'UTILISATION.

Avant d'utiliser le lave-linge, veillez à retirer les boulons de protection servant au transport.



ATTENTION

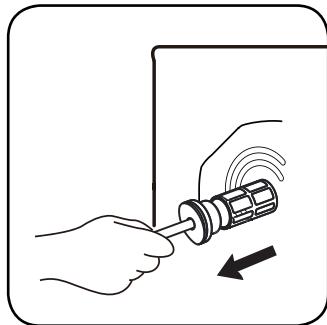
Le non-retrait des boulons de transport peut endommager la machine.



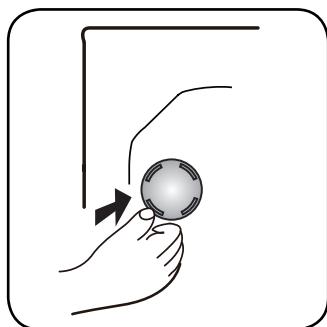
- Dévissez partiellement tous les boulons de transport (jusqu'à environ 30 mm) avec la clé, en suivant le sens de la flèche (ne les dévissez pas entièrement).

Utilisation de l'appareil

- Retirez les boulons de transport avec le caoutchouc et la cale en plastique.



- Pour garantir la sécurité de la machine et diminuer les bruits, bouchez les trous à l'aide des bouchons en plastique fournis (cf. annexe fournie avec la machine). Enfoncez les bouchons dans les trous et tournez-les dans le sens indiqué par la flèche jusqu'à ce qu'ils s'enclenchent.



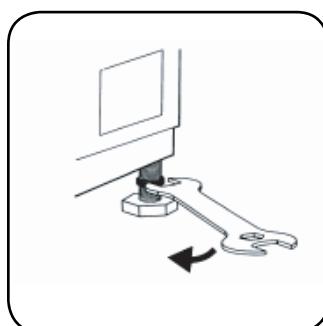
ATTENTION

Conservez les boulons de transport et la clé. Il faudra les remonter en cas de transport du lave-linge. Pour les remonter, suivez cette procédure en inversant les étapes.

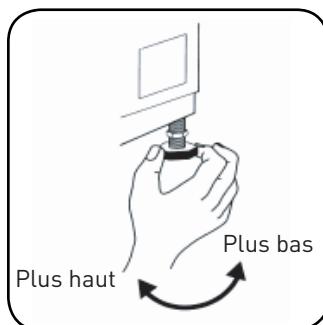
Mise à niveau

Le lave-linge doit être installé sur un sol plat et rigide (au besoin, servez-vous d'un niveau à bulle). Si vous souhaitez installer le lave-linge sur un plancher en bois, distribuez son poids en plaçant une planche de contreplaqué de 60x60 cm et de 3 cm d'épaisseur minimum en dessous de la machine et fixez la planche sur le sol. Si le sol est irrégulier, réglez les 4 pieds de réglage au besoin ; veuillez ne pas insérer de cales en bois sous les pieds.

- Dévissez le contre-écrou (dans le sens de la flèche) à l'aide de la clé.



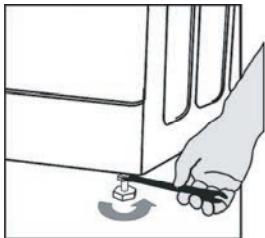
- Soulevez légèrement la machine et réglez la hauteur des pieds en tournant ces derniers.



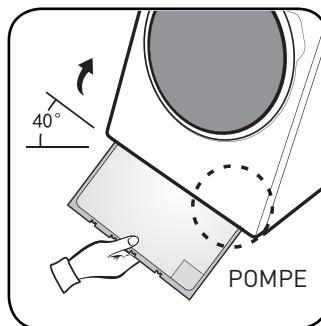
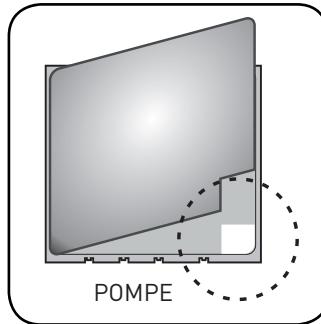


ATTENTION

Resserrez le contre-écrou en le tournant dans le sens inverse des aiguilles d'une montre par rapport à la machine.



L'indication « PUMP » doit figurer sur la face supérieure de la laine, dans le coin en bas, à droite.



Installation du cache inférieur

Afin de réduire le bruit pendant l'utilisation du lave-linge, un cache est fourni (uniquement avec certains lave-linge Bellavita). Après avoir installé le cache en dessous du lave-linge, le niveau de bruit est fortement réduit. Veuillez demander conseil auprès d'un spécialiste avant d'installer le cache. La machine peut également être utilisée sans le cache inférieur.

- Placez de la laine de verre dans le coin du cache inférieur, à l'endroit où se trouve la pompe.
- Inclinez le lave-linge de 30 à 40°C afin de placer la laine de verre sous le produit .

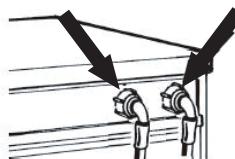
Raccordement du tuyau d'arrivée d'eau

• Si le tuyau d'arrivée d'eau n'est pas déjà installé, il doit être vissé au lave-linge. Le tuyau marqué de bleu est destiné à l'arrivée d'eau froide. Selon le modèle, le tuyau d'eau chaude marqué de rouge est déjà raccordé (pour les modèles dotés de deux arrivées d'eau).

- Vissez à la main le tuyau d'arrivée sur le robinet et resserrez l'écrou.

Chaud (le cas échéant)

Froid



**ATTENTION**

Ne faites pas de nœud avec le tuyau !

**ATTENTION**

Le lave-linge peut être raccordé sans valve anti-retour.

**ATTENTION**

Le lave-linge ne doit pas être raccordé au robinet mélangeur d'un chauffe-eau non pressurisé.

**ATTENTION**

Vérifiez que les raccords sont bien étanches en ouvrant le robinet d'eau à fond.

**ATTENTION**

Si le tuyau est trop court, remplacez-le par un tuyau résistant à la pression d'une longueur suffisante (1 000 kPa min, respectant la norme EN 50084).

**ATTENTION**

Vérifiez régulièrement le tuyau d'arrivée afin de détecter toute fragilité ou fissure, et remplacez-le au besoin.

Instructions de remplissage

Pour les modèles dotés de deux arrivées:
Si vous souhaitez raccorder une arrivée d'eau froide et une arrivée d'eau chaude [Fig. 1]:

- Raccordez le tuyau d'arrivée marqué de rouge au robinet d'eau chaude et à la vanne d'entrée dotée du filtre rouge, à l'arrière de la machine.
- Raccordez l'autre tuyau d'arrivée au robinet d'eau froide et à la vanne d'entrée dotée du filtre bleu, à l'arrière de la machine.

Assurez-vous que :

- Les raccords sont bien serrés
- N'inversez pas leurs positions (par exemple, l'arrivée d'eau froide sur la vanne d'eau chaude, et vice-versa).

Si vous souhaitez ne raccorder que l'arrivée d'eau froide, veuillez suivre les instructions ci-dessous [Fig. 2]:

- Vous avez besoin d'un raccord en Y. Vous pourrez en trouver dans n'importe quel magasin de bricolage ou chez votre quincaillier.
- Installez le raccord en Y au robinet d'eau froide.
- Raccordez les deux vannes d'arrivée présentes à l'arrière de la machine au raccord en Y en utilisant les tuyaux fournis.

Pour les modèles dotés d'une unique arrivée:
Raccordez le tuyau d'arrivée au robinet d'eau froide et à la vanne d'arrivée à l'arrière de la machine, comme sur la Fig. 3.

Assurez-vous que :

- Tous les raccords sont bien serrés.
- Ne laissez pas des enfants utiliser votre machine, monter dessus, rester à côté d'elle ou entrer à l'intérieur du tambour. Veuillez noter que, pendant les cycles de lavage, la température de surface du hublot peut augmenter.
- Lorsque l'appareil fonctionne alors que des enfants se tiennent à proximité, surveillez-les en permanence.

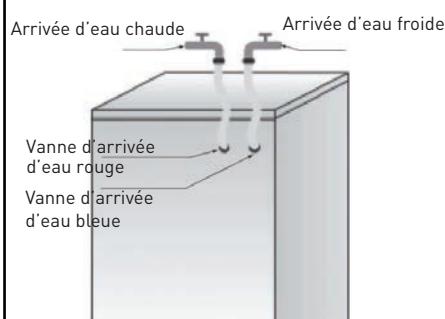


Fig.1

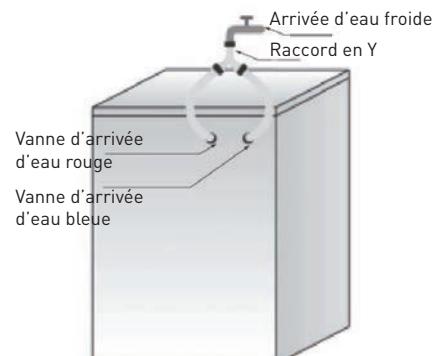


Fig.2

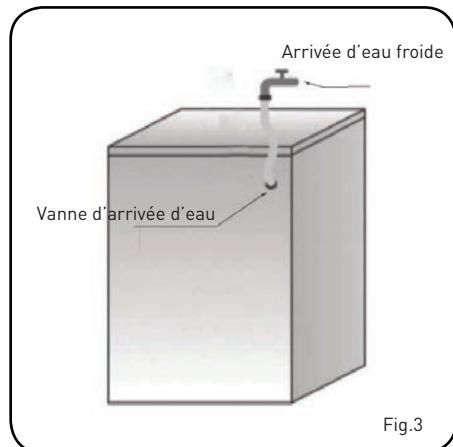
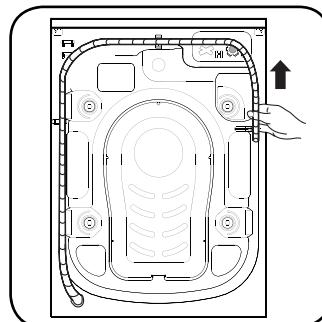


Fig.3

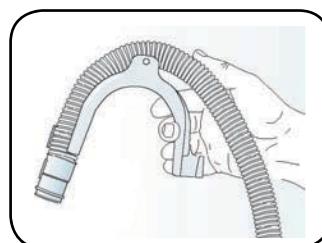
Connectez le tuyau de vidange

Si le tuyau de vidange est déjà installé comme sur le schéma ci-dessous :

- Décrochez -le uniquement de l'attache de droite (voir flèche).

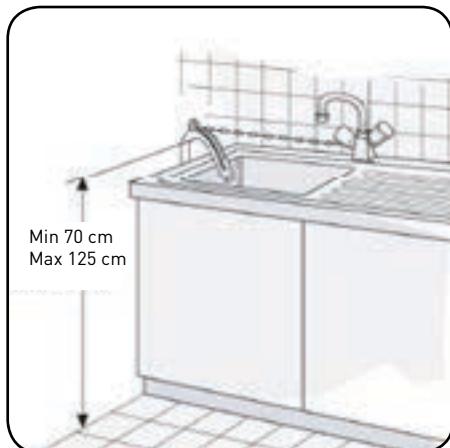


- Raccordez le tuyau de vidange au siphon ou fixez-le au bord d'un évier au moyen d'un coude en U.



Utilisation de l'appareil

- Fixez le coude en U (**F**), s'il n'est pas déjà installé , au bout du tuyau de vidange.



REMARQUE

Pour allonger le tuyau, utilisez un tuyau du même type et fixez les raccords avec des attaches.



REMARQUE

Longueur globale max du tuyau de vidange : 2,50 m.

Branchemen^t électrique



REMARQUE

Veillez à ce que le tuyau de vidange ne soit pas plié.



REMARQUE

Fixez le tuyau afin qu'il ne puisse pas tomber. Après la phase de lavage, la machine vidange l'eau chaude.

Assurez-vous d'utiliser une prise reliée à la terre.

- N'utilisez pas de multiprises ou de rallonges.

• L'alimentation électrique doit être adaptée au courant nominal de 10 A de la machine. Le câble d'alimentation électrique doit être remplacé exclusivement par un électricien agréé. Les branchements électriques doivent être effectués en accord avec les réglementations locales.



REMARQUE

Les petits lave-mains ne sont pas adaptés à cette fin.

Ouverture/fermeture de la porte

- N'ouvrez la porte que si le voyant lumineux vert du panneau de commande est allumé.
- N'ouvrez jamais la porte de force pendant que l'appareil fonctionne ; cela risquerait d'endommager le système de verrouillage. Si vous êtes contraint d'ouvrir la porte pendant que la machine fonctionne , coupez dans un premier temps l'alimentation électrique, puis attendez au moins 2 minutes, le temps que le système de verrouillage de la porte se désenclenche.
- Pour ouvrir la porte, saisissez la poignée de la porte, appuyez sur la poignée interne et tirez sur la porte. Fermez la porte en appuyant dessus sans pression excessive, jusqu'à ce qu'elle s'enclenche.

Sécurité enfant (le cas échéant)

Pour protéger l'appareil d'une mauvaise utilisation, faites pivoter la vis en plastique située à l'intérieur de la porte. Pour cela, utilisez une pièce de monnaie ou un objet similaire.

- Fente verticale : la porte ne sera pas verrouillée.
- Fente horizontale - position normale : la porte peut être de nouveau verrouillée.



Avant le premier cycle de lavage

Pour retirer l'eau résiduelle utilisée pendant la phase de test du fabricant, nous vous recommandons de lancer un cycle court à vide.

- Ouvrez le robinet d'eau.
- Fermez la porte.

- Versez une petite quantité de détergent (environ 30 ml) dans la cuve de lavage du tiroir à produits lessiviels.

- Choisissez un programme court et lancez le cycle (reportez-vous au Guide de référence rapide).

Préparation du linge

Triez le linge en tenant compte...

• Du type de tissu/des symboles inscrits sur l'étiquette d'entretien

Articles en coton, fibres mélangées, synthétiques/faciles d'entretien, laine, lavables à la main. Le cycle de lavage « Laine » de cette machine a été testé et approuvé par la société The Woolmark Company en ce qui concerne les vêtements étiquetés « lavables en machine » ; en tenant compte des consignes de lavage indiquées par le fabricant de ce lave-linge et par le fabricant des dits vêtements en terme de passage en machine.

• Couleurs

Lavez séparément les vêtements de couleurs et les vêtements blancs. Lavez les vêtements colorés neufs séparément.

• Chargement

Lavez les vêtements de volumes similaires en même temps afin de rendre le lavage plus efficace et de permettre leur répartition équitable dans le tambour.

• Textiles délicats

Lavez les petits articles (ex : collants en nylon, ceintures, etc.) ainsi que les articles munis d'attaches (ex : soutiens-gorges) dans un sac de lavage ou une taie d'oreiller fermée par une fermeture éclair. Retirez toujours les anneaux de rideau, ou mettez-les à laver dans un sac de lavage.

• Videz bien toutes les poches

Les pièces de monnaie, épingle à nourrice, etc. peuvent endommager votre linge, ainsi que le tambour et/ou la cuve.

• Fermetures

Fermez les fermetures éclair et les boutons ou crochets ; ôtez les ceintures ou rubans ou fermez-les afin qu'ils ne s'entremêlent pas.

• Retrait des taches

Les taches de sang, de lait, d'œufs, etc. sont généralement éliminées lors de la phase enzymatique du programme.

- Pour retirer les taches de vin rouge, de café, de thé, d'herbes, de fruits, etc., ajoutez un détachant à la lessive (symbole), à verser directement dans le tiroir à produits lessiviels.
- Pour les taches très persistantes, l'ajout d'un détachant peut être nécessaire (à appliquer directement sur la tache).

• Teinture

- N'utilisez que des teintures compatibles avec les lave-linge.
- Suivez les consignes du fabricant.
- Les éléments en plastique et en caoutchouc de l'appareil peuvent être tachés par les teintures.

• Chargement du linge

- Ouvrez la porte.
- Déposez les vêtements un à un à l'intérieur du tambour, en faisant attention à ne pas surcharger la machine. Respectez le volume de linge recommandé indiqué dans le Guide de référence rapide.



REMARQUE

Surcharger la machine entraînerait un mauvais lavage et froisserait le linge.

- Fermez la porte.

Produits lessiviels

Pour les lave-linge à chargement frontal, utilisez toujours un détergent haute efficacité, produisant peu de mousse. Le choix du détergent dépend des facteurs suivants :

- Type de tissu (coton, matières synthétiques/faciles d'entretien et délicates, laine). Remarque : Utilisez exclusivement des détergents spécifiques adaptés au lavage de la laine
- Couleur
- Température de lavage
- Degré de salissure et type de tache



REMARQUE

Les agents détartrants peuvent contenir des produits susceptibles d'endommager votre lave-linge. N'utilisez pas de solvants (ex : benzène, téribenthine). Ne lavez pas de tissus ayant été traités au préalable au moyen de solvants ou de liquides inflammables.



REMARQUE

Les taches blanchâtres qui se forment sur les tissus noirs sont provoquées par la présence de composants insolubles dans les détergents en poudre sans phosphates. Si cela se produit, secouez ou brossez le tissu, ou utilisez un détergent liquide. N'utilisez que des produits lessiviels spécifiquement conçus pour les lave-linge domestiques.



REMARQUE

Si vous utilisez des agents détartrants, des teintures ou des agents blanchisseurs pour le prélavage, assurez-vous qu'ils sont bien adaptés aux appareils domestiques .

Dosage

Respectez les doses recommandées par l'emballage du détergent. Ces doses dépendent des facteurs suivants :

- Degré de salissure et type de tache
 - Dimensions des vêtements à laver
- En cas de pleine charge, respectez les consignes livrées par le fabricant du détergent.
- Demi-charge : 3/4 du volume utilisé pour une charge pleine ;
- Charge minimale (environ 1 kilo) : 1/2 du volume utilisé pour une charge pleine ;
- Dureté de l'eau dans votre secteur (demandez plus de renseignements auprès de votre compagnie d'eau). Les eaux douces nécessitent moins de détergent que les eaux calcaires.



REMARQUE

Une quantité trop élevée de détergent pourrait entraîner une formation excessive de mousse, ce qui réduirait significativement l'efficacité du lavage. Si le lave-linge détecte trop de mousse, l'essorage pourrait être compliqué. Une quantité insuffisante de détergent aurait pour conséquence de ternir le linge sur le long terme et de calcifier le système de chauffage, le tambour et les tuyaux.



REMARQUE

- Les détergents liquides peuvent être utilisés pour les cycles de lavage avec prélavage. Toutefois, dans ce cas, un détergent en poudre doit être utilisé pour le cycle principal de lavage.

- N'utilisez pas de détergents liquides lorsque vous activez la fonction « Arrêt Différé » (si elle est disponible sur votre appareil).

- Pour éviter les problèmes de répartition lorsque vous utilisez des détergents liquides ou en poudre hautement concentrés, utilisez le filet ou la balle de lavage fourni(e) avec l'appareil, et placez-le/la directement dans le tambour.

- Si vous utilisez des agents détartrants, des teintures ou des agents blanchisseurs, assurez-vous qu'ils sont bien adaptés aux appareils domestiques. Les agents détartrants contiennent des composants susceptibles d'endommager les éléments de votre lave-linge.

- Ne mettez pas de solvants dans votre lave-linge (ex : benzène, térébenthine).



REMARQUE

Conservez les produits lessiviels dans un endroit sécurisé, sec et hors de portée des enfants.



REMARQUE

Si vous utilisez de la poudre d'amidon, procédez comme suit :

- Lavez votre linge au moyen du programme souhaité.
- Préparez la solution à base d'amidon, en suivant les consignes livrées par le fabricant d'amidon.
- Sélectionnez le programme « Rinçage + Essorage », réduisez la vitesse à 1000 tours/min et lancez le programme.
- Ramenez vers vous le tiroir à produits lessiviels de manière à voir environ 3 cm de la cuve de lavage principale.
- Versez la solution à base d'amidon dans la cuve de lavage principale pendant que l'eau circule dans le tiroir à produits lessiviels.
- Si vous constatez des résidus d'amidon dans le tiroir à produits lessiviels une fois le programme terminé, nettoyez la cuve de lavage principale.

Purge de l'eau d'évacuation (selon le modèle)

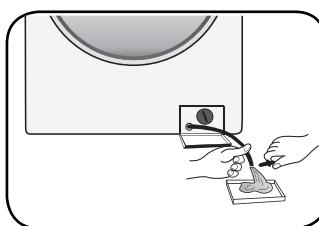
Avant de vider l'eau d'évacuation, éteignez le lave-linge et débranchez-le de la prise électrique. Retirez la plinthe et placez un bac en dessous.

- Tirez le tuyau de vidange d'urgence de la machine.
- Placez l'extrémité du tuyau de vidange d'urgence dans un bac.
- Dévissez le bouchon du tuyau de vidange d'urgence et retirez-le une fois qu'il est desserré.
- Attendez jusqu'à ce que l'eau coule naturellement.

• Réinstallez le bouchon du tuyau de vidange d'urgence.

• Remplissez le tiroir de produits lessiviels de 1 L d'eau pour vérifier le tuyau de vidange d'urgence. Assurez-vous qu'il n'y a aucune fuite au niveau du bouchon du tuyau.

• Replacez le tuyau de vidange d'urgence.



Manuel d'utilisation rapide

Programme	Étiquettes d'entretien	Matière / Degré de salissure Se référer à l'étiquette d'entretien pour sélectionner la température de lavage adéquate.	Charge de lavage max. kg
	Coton (1) 20°C, 30°C, 40°C, 60°C, 95°C		Coton ou lin moyennement/très sale. Pour les vêtements extrêmement sales, sélectionnez la fonction « Prélavage ».
	Synthétique 20°C, 30°C, 40°C, 60°C		Synthétiques et mélanges de coton moyennement sales.
	Mélange 20°C, 30°C, 40°C		Charges mixtes de tissus en coton et synthétique moyennement sales.
	Rapide 20°C, 30°C, 40°C		Coton et tissus mixtes. Vêtements portés peu de temps ou achetés récemment et jamais portés
	Soie et voilage 20°C, 30°C, 40°C		Linge doux délicat et soie lavable en machine. (Se référer à l'étiquette d'entretien cousue sur le vêtement).
	Laine 20°C, 30°C, 40°C		Laine lavable en machine. (Se référer à l'étiquette d'entretien cousue sur le vêtement). Température de lavage suggérée : 40°C.
	Lavage à la main 20°C, 30°C, 40°C		Vêtements portant l'instruction « Lavage à la main ». Si Arrêt cuve pleine est sélectionné, ne laissez pas le vêtement tremper trop longtemps.
	Grosses pièces 20°C, 30°C, 40°C, 60°C		Programme adapté au lavage de grosses pièces, ex : rideaux, draps, housse de couette.
	Doudoune 20°C, 30°C, 40°C		Programme adapté au lavage de doudounes.
	95°C antibactérien 95°C		Programme permettant de détruire efficacement les bactéries présentes dans un tissu en coton sous haute température sans le décolorer.
	Fonction tambour propre 20°C, 30°C, 40°C, 60°C, 95°C	—	Programme visant à supprimer la saleté et les résidus de bactéries pouvant proliférer dans la machine après utilisation, notamment lorsque des programmes de lavage basse température sont utilisés régulièrement.
	Lavage silencieux (2) 20°C, 30°C, 40°C	—	Programme silencieux, adapté pour une utilisation de nuit. L'alarme Fin de programme est automatiquement désactivée.
	Rinçage + Essorage	—	Par défaut, ce programme effectue deux cycles de rinçage et un cycle d'essorage.
	Essorage	—	Sélectionnez la durée et la vitesse d'essorage manuellement.
	Vêtements de sport 20°C, 30°C, 40°C		Vêtements de sport synthétiques

Tiroir à produits lessiviels			Fonctions des programmes de lavage													
	Prélavage	Lavage	Assouplissant	Arrêt Différé	Prélavage	Charge	Rincage supplémentaire	Lavage intensif	Temps de rinçage	Lavage éco	Arrêt cuve pleine	Essorage	Temp.	Vitesse d'essorage max. t/min	Temps par défaut	
*	Oui	*	*	*	*	*	*	*	2	*	*	*	*	1400	1:18	
*	Oui	*	*	*	*	*	*	*	2	*	*	*	*	1200	1:06	
*	Oui	*	*	*	*	*	*	*	2	*	*	*	*	1400	0:51	
-	Oui	*	*	-	-	*	*	*	1	-	-	*	*	1000	0:15	
-	Oui	*	*	-	*	*	*	*	2	*	-	*	*	600	0:36	
-	Oui	*	*	-	*	*	*	*	2	*	-	*	*	600	0:35	
*	Oui	*	*	*	*	*	*	*	2	*	*	*	*	1000	0:58	
*	Oui	*	*	*	*	*	*	*	2	*	*	*	*	1000	1:02	
*	Oui	*	*	*	*	*	*	*	2	*	-	*	*	600	1:00	
*	Oui	*	*	*	*	*	*	*	2	-	-	*	-	1400	2:08	
-	Oui	-	-	-	-	-	-	-	1	-	-	*	*	600	1:05	
*	Oui	*	*	*	*	*	*	*	2	*	*	*	*	600	0:58	
-	-	*	*	-	-	*	-	-	2	-	-	*	-	1400	0:30	
-	-	-	-	-	-	-	-	-	0	-	-	*	-	1400	0:12	
*	Oui	*	*	*	*	*	*	*	2	*	*	*	*	1000	0:49	

* - Fonctions en option

Oui - Produits lessiviels requis

- Ne peut être sélectionné

FR

Utilisation de l'appareil

1 Les programmes de test de performance du lavage sont : coton , charge 9 kg, vitesse maximale, lavage intensif ; coton , charge 9 kg, vitesse maximale, lavage intensif.

2 À la fin du programme « Lavage silencieux », le tambour tourne pendant 10 secondes puis s'arrête pendant 240 secondes afin de faire circuler l'air et de réduire les plis sur les vêtements. Cette fonction continue pendant 12 heures (l'écran d'affichage indique 0:01), sauf si elle est interrompue en appuyant sur le bouton Départ/Pause pour terminer le programme.

3 Consommation d'énergie de 217 kWh par an, sur la base de 220 cycles de lavage standards, programme Coton ÉCO à 60 °C et 40 °C à charge maximale et charge partielle, et modes de consommation réduite. La consommation d'énergie réelle de la machine dépend de la manière dont celle-ci est utilisée. Consommation d'eau de 9 800 litres par an, sur la base de 220 cycles de lavage standards, programme Coton ÉCO à 60 °C et 40 °C à charge maximale et charge partielle. La consommation d'eau réelle de la machine dépend de la manière dont celle-ci est utilisée.

Charger les produits lessiviels, fermer la porte et sélectionner le programme

Chargez les vêtements à laver dans le tambour. Ajoutez les produits lessiviels dans les compartiments correspondants en fonction du type de programme que vous allez sélectionner (voir la rubrique Tiroir à produits lessiviels).

- Appuyez sur le bouton On/Off.
- Tournez le sélecteur pour choisir le programme voulu.

- L'écran d'affichage indique la durée du programme (heures: minutes), température, vitesse d'essorage et autres fonctions éventuelles.

- La température recommandée et la vitesse d'essorage clignotent sur l'écran.

Appuyez sur le bouton Temp. pour sélectionner la température de lavage, et le bouton Essorage pour sélectionner la vitesse d'essorage

Sélectionner d'autres fonctions

Pour changer ou ajouter des fonctions, appuyez sur le bouton correspondant. L'écran se met à clignoter. Appuyez à nouveau sur le bouton jusqu'à ce que l'option choisie clignote, puis appuyez sur Sélectionner.

Prélavage

- Appuyez sur le bouton Option jusqu'à ce que l'icône Prélavage clignote, puis appuyez sur Sélectionner. Ajoutez de la lessive dans le compartiment de prélavage du tiroir de produits lessiviels.

Cette fonction ne peut être sélectionnée si vous avez choisi la fonction Lavage Éco.

Lavage Éco

- Appuyez sur le bouton Option jusqu'à ce que l'icône Éco clignote, puis appuyez sur Sélectionner. Cette fonction est conçue pour économiser de l'électricité et de l'eau et réduire le temps nécessaire au programme. L'icône Éco continue de clignoter jusqu'à la fin du programme.

Arrêt cuve pleine

- Appuyez sur le bouton Option jusqu'à ce que l'icône Arrêt cuve pleine clignote, puis appuyez sur Sélectionner. Cette fonction maintient les vêtements immersés dans l'eau après le premier rinçage, pour éviter que les tissus ne soient froissés. Pour essorer les vêtements et terminer le programme, appuyez sur le bouton Départ/Pause. Les articles peuvent ensuite être sortis immédiatement après la fin du programme. Cette fonction ne peut être sélectionnée si vous avez choisi la fonction Lavage Éco.

Rinçage supplémentaire

- Appuyez sur le bouton Option jusqu'à ce que l'icône Rinçage supplémentaire clignote, puis appuyez sur Sélectionner. Cette fonction ne peut être sélectionnée si vous avez choisi la fonction Lavage Éco.

Lavage intensif

- Appuyez sur le bouton Option jusqu'à ce que l'icône Lavage intensif clignote, puis appuyez sur Sélectionner. Cette fonction prolonge la durée de lavage en ajoutant une action de lavage plus intense pour les vêtements extrêmement sales. Cette fonction ne peut être sélectionnée si vous avez choisi la fonction Lavage Éco.

Fonction Arrêt Différé



- Cette fonction permet de sélectionner l'heure à laquelle le programme va commencer.
- Selectionnez Arrêt Différé après avoir choisi le programme et les options.
- Appuyez sur le bouton Arrêt Différé une fois pour décaler l'heure de commencement de 30 minutes. Appuyez sur le bouton sans le relâcher ; l'heure du arrêt différé augmente par tranches de 30 minutes toutes les 0,4 seconde. L'heure de arrêt différé peut être programmée entre 30 minutes et 24 heures plus tard. Pour annuler la sélection, relâchez le bouton et appuyez dessus à nouveau.
- L'heure du arrêt différé doit être supérieure à la durée du programme de lavage, car il s'agit en fait de l'heure à laquelle le programme sera terminé. Par exemple : si la durée du programme sélectionné est de 2h28, l'heure de arrêt différé doit être comprise entre 2h30 et 24h00.
- Une fois l'heure de arrêt différé choisie, appuyez sur le bouton Départ/Pause pour que l'écran d'affichage commence le décompte. Lorsque le décompte est terminé, l'icône arrêt différé s'efface et le programme commence.
- Pour annuler un arrêt différé, après avoir appuyé sur le bouton Départ/Pause, mais avant que le programme ait commencé, vous devez appuyer sur le bouton On/Off et éteindre le lave-linge.
- La fonction arrêt différé n'est pas compatible avec certains programmes, tels que Tambour propre et Essorage.

Utilisation de l'appareil

Charge

- Ce modèle est capable d'ajuster automatiquement le programme afin de prendre en compte le poids de la charge placée dans le tambour. Il est possible d'annuler cette fonction en appuyant sur le bouton Charge. Le poids de la charge peut être sélectionné manuellement.
- Appuyez sur le bouton Charge pour que le poids de la charge affiché augmente. L'écran affiche le poids en kilogrammes dans la plage acceptable pour le programme de lavage sélectionné.

Pour démarrer le programme

- Après avoir sélectionné vos options et placé les produits lessiviels dans le tiroir, ouvrez l'arrivée d'eau et appuyez sur le bouton Départ/Pause. L'écran affiche la progression du programme en cours avec les icônes de gauche à droite. Il affiche également la durée restante du programme.

Fin du programme

Une fois le programme terminé, l'écran affiche « End(Fin) » et le lave-linge s'éteint automatiquement au bout de 30 secondes. La porte se déverrouille au bout de 2 à 3 minutes.

- Fermez l'arrivée d'eau.
- Ouvrez la porte et sortez le linge.
- Laissez la porte entrouverte pour libérer l'humidité du tambour.

Pour annuler le programme ou re-sélectionner des options

- Appuyez sur le bouton On/Off pendant 2 secondes pour annuler le programme.
- Sélectionnez le nouveau programme et les options.
- Appuyez sur Départ/Pause pour commencer le nouveau programme sans ajouter de produits lessiviels supplémentaires.

Fonction Sourdine



- L'avertisseur et l'alarme peuvent être éteints en appuyant sur les boutons arrêt différé et Charge en même temps pendant 3 secondes.

Sécurité enfant



- Pour protéger les enfants, la machine est dotée d'une fonction Sécurité enfant. Cette fonction désactive les boutons et le sélecteur de programmes.
- Une fois le programme lancé, appuyez sur Temp. et Essorage en même temps pendant 3 secondes. L'écran indique SAFE ON (SÉCURITÉ ENCLENCHÉE) et l'icône Sécurité enfant clignote.
- Suivez les étapes ci-dessus pour annuler cette fonction.

Icône Verrouillage de la porte



- Une fois le programme lancé, l'icône Verrouillage de la porte clignote et la porte est verrouillée.
- La porte est toujours verrouillée quand un programme est en cours. Vous ne pouvez pas ouvrir la porte quand l'icône clignote. Si vous essayez d'ouvrir la porte de force, vous allez endommager la machine.

- Pour ouvrir la porte en cas d'urgence, vous devez appuyer sur le bouton Départ/Pause. Il est important de vérifier le niveau d'eau à l'intérieur du tambour ainsi que la température de l'eau avant d'essayer d'ouvrir la porte.

- Si la porte ne s'ouvre pas après 2-3 minutes, vous pouvez sélectionner le programme ESSORAGE pour vidanger l'eau du tambour. Éteignez la machine et ouvrez la porte.

- Avis de sécurité :** Si le programme est interrompu pendant le lavage, la température des vêtements et du tambour peut être brûlante. Pour éviter de vous brûler ou de vous ébouillanter, retirez les vêtements du tambour avec prudence.

Icône robinet

L'icône du robinet d'arrivée d'eau clignote



- Si la machine détecte l'absence d'arrivée d'eau dans le tambour, l'icône Robinet clignote. Assurez-vous que le robinet d'eau est ouvert et appuyez sur le bouton Départ/Pause. Si l'icône continue de clignoter, veuillez vous reporter au guide de dépannage de ce manuel.

Si ce problème survient pendant un programme, l'écran indique un code d'erreur. Une description des codes d'erreur est disponible dans le Manuel d'utilisation.

Ajout de vêtements après le commencement d'un programme

- Si vous devez ajouter d'autres vêtements après que le programme a commencé, vous devez vérifier le niveau d'eau dans le tambour. Si vous pouvez ouvrir la porte sans risque, appuyez sur le bouton Départ/Pause. La durée restante du programme affichée à l'écran clignote. L'indicateur de porte verrouillée disparaît et la porte peut être ouverte après 2 à 3 secondes.

Si le verrouillage de la porte ne cesse de clignoter, cela indique que la température dans le tambour est supérieure à 50°C ou que le programme est trop avancé pour ajouter de nouveaux vêtements.

Instructions sur les programmes

- Les programmes standards 60°C et 40°C coton conviennent au lavage de linge en coton moyennement sale. Ce sont les programmes les plus efficaces en terme d'efficacité de lavage et de consommation d'énergie.

- La consommation d'énergie est de 0,49 W avec le mode veille désactivé, et de 0,49 W avec le mode veille activé.

- Choisissez le bon type de produit lessivable pour les différentes températures de lavage.

- Information des programmes standards :

	CO40 _{1/2}	CO60 _{1/2}	CO60
Durée de lavage (min)	171	203	204
Programme (min)	220	252	252
Consommation d'énergie (kWh)	0,76	0,93	0,93
Consommation d'eau – Lavage (L)	14	14,4	20,6
Consommation totale d'eau (L)	38	39	52
Humidité restante (%)	52	52	52

Entretien et maintenance

Extérieur de l'appareil et panneau de commande

- Peut être nettoyé au moyen d'un chiffon humide et doux.
- Une petite quantité de détergent (non abrasif) peut également être utilisée.
- Séchez avec un chiffon doux.

Joint de porte

- Nettoyez avec un chiffon humide si nécessaire.
- Vérifiez régulièrement l'état du joint de porte.

Tiroir à produits lessiviels

- Baissez le levier du compartiment de lavage principal et retirez le tiroir **b**.
- Retirez le siphon du compartiment à adoucissant **c**.

- Nettoyez tous les éléments à l'eau claire.

- Remettez le siphon en place dans le tiroir à produits lessiviels, puis remettez le tiroir dans son logement.

Filtre

Nous vous conseillons de contrôler et de nettoyer le filtre régulièrement, au moins deux à trois fois par an. Et plus particulièrement dans les cas suivants :

- Si le lave-linge n'évacue pas l'eau usagée correctement ou s'il ne parvient pas à exécuter les cycles d'essorage.
- Si la pompe est bloquée par un corps étranger (par exemple, des boutons, des pièces ou des épingle à nourrice).

**ATTENTION**

Assurez-vous que l'eau a bien refroidi avant de purger le lave-linge.

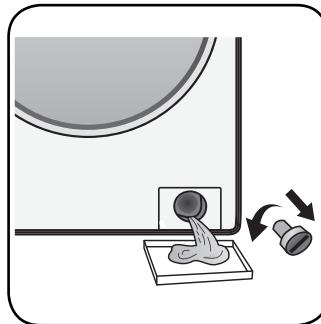
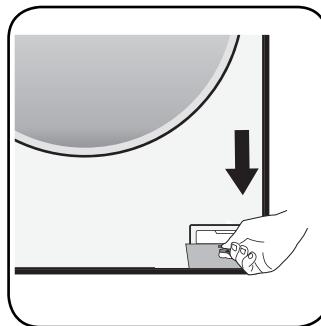
- Arrêtez l'appareil et débranchez-le.
- Insérez un outil, tel qu'un tournevis plat, dans la petite fente située dans le fond du séparateur, et enfoncez délicatement mais avec suffisamment de pression pour l'ouvrir.
- Placez un récipient en dessous de l'ouverture du filtre et purgez avec le tuyau de vidange d'urgence (voir la rubrique Vidange de l'eau d'évacuation pour connaître les méthodes d'opération spécifiques). Faites pivoter le filtre dans le sens inverse des aiguilles d'une montre, puis dévissez-le totalement et retirez-le.

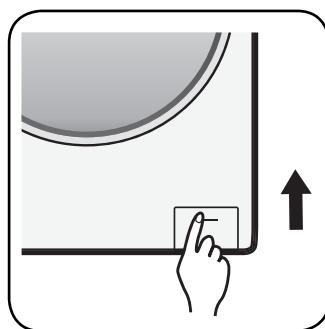
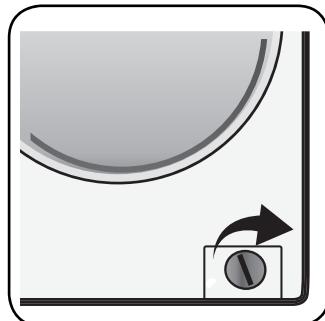
- Nettoyez le filtre et la chambre du filtre.

- Vérifiez que le rotor de la pompe tourne librement.

- Réinsérez le filtre et faites-le pivoter dans le sens des aiguilles d'une montre pour le remettre en place, jusqu'à ce que vous ne puissiez plus tourner.

- Réinstallez la plinthe.





Tuyau d'alimentation en eau

Vérifiez régulièrement le tuyau d'alimentation en eau afin de vous assurer qu'il n'est ni fragilisé ni craquelé, et remplacez-le au besoin, au moyen d'un tuyau du même type (disponible auprès du service après-vente ou d'un revendeur agréé).

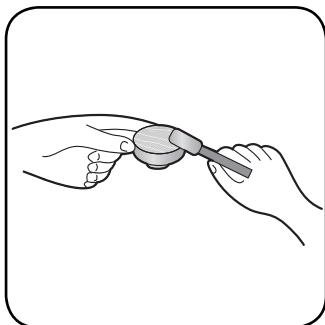
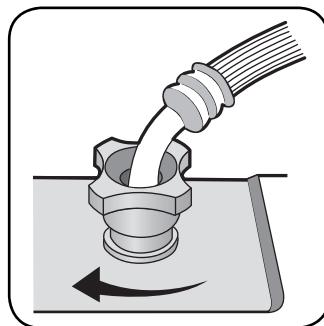
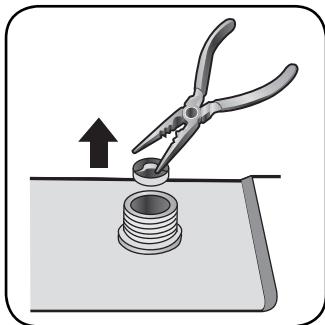
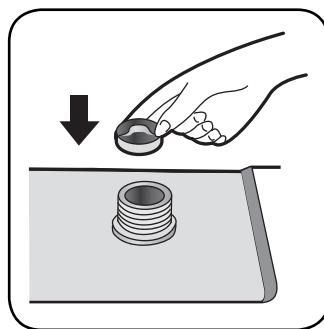
Filtre à tamis pour le raccordement à l'eau

Contrôlez et nettoyez régulièrement.

Pour les lave-linge munis d'un tuyau d'alimentation semblable à celui représenté sur l'illustration d :

- Fermez le robinet d'eau et desserrez le tuyau d'alimentation.
- Nettoyez le filtre à tamis interne et vissez l'embout d'alimentation en eau sur le robinet d'eau.
- À présent, dévissez le tuyau d'arrivée situé à l'arrière du lave-linge.
- Retirez le filtre à tamis du lave-linge, au moyen d'une pince universelle, et nettoyez-le.
- Replacez le filtre à tamis dans son logement d'origine et serrez-le pour bien le fixer.

- Ouvrez le robinet d'eau et vérifiez que les raccords sont hermétiquement fermés.



Guide de dépannage

En fonction du modèle, votre lave-linge est équipé de plusieurs fonctions de sécurité automatiques. Cela permet au système de détecter les problèmes à temps, et de déclencher les actions appropriées. Ces erreurs sont généralement mineures et peuvent donc être résolues en quelques minutes.

Le lave-linge ne démarre pas, aucun voyant ne s'allume.

Vérifiez que :

- Les prises électriques sont branchées à la prise murale et que l'alimentation est sur « ON ».
- La prise murale fonctionne correctement (utilisez une lampe de chevet ou un appareil similaire pour la tester).

Le lave-linge ne démarre pas... et le voyant « Départ/Pause » clignote.

Vérifiez que :

- La porte est bien fermée (sécurité enfant) ;
- Le bouton « Départ/Pause » a bien été enclenché ;
- Le voyant « Robinet d'eau fermé » s'allume. Ouvrez le robinet d'eau et appuyez sur le bouton « Départ/Pause ».

L'appareil s'arrête pendant le cycle (dépend du modèle)

Vérifiez que :

- Le voyant « Cuve pleine » s'allume ; éteignez-le en appuyant sur le bouton « Départ/Pause » ou en sélectionnant et en lançant le programme « Essorage».
- Un autre programme a été sélectionné et le voyant « Départ/Pause » clignote. Re-sélectionnez le programme de votre choix, puis appuyez sur le bouton « Départ/Pause ».

- La porte a été ouverte et le voyant « Départ/Pause » clignote. Fermez la porte et appuyez de nouveau sur le bouton « Départ/Pause ».

- Vérifiez qu'il n'y a pas trop de mousse à l'intérieur. Sinon, lancez le programme anti-moussage. L'appareil fonctionnera en mode automatique après un temps d'arrêt.

- Le système de sécurité de l'appareil a été activé (reportez-vous à la rubrique Tableau descriptif des erreurs).

À la fin du cycle de lavage, certains résidus, issus des produits lessiviels, restent à l'intérieur du tiroir à produits lessiviels.

Vérifiez que :

- La grille de la cuve à assouplissant ainsi que le séparateur de la cuve de lavage principal sont correctement installés dans le tiroir à produits lessiviels et toutes les pièces sont propres (voir la rubrique Entretien et maintenance) ;

- La quantité d'eau qui pénètre dans l'appareil est suffisante. Les filtres à tamis du système d'alimentation en eau sont peut-être bloqués (voir la rubrique Entretien et maintenance) ;

- La position du séparateur dans la cuve de lavage principal est adaptée à l'utilisation de détergents liquides ou en poudre (voir la rubrique Produits lessiviels).

La machine vibre pendant le cycle d'essorage.

Vérifiez que :

- Le lave-linge est correctement nivelé et repose bien sur ses quatre pieds ;

- Les boulons de transport ont été retirés. Avant d'utiliser la machine, vous devez impérativement retirer les boulons de transport.

L'essorage final ne donne pas de résultats satisfaisants.

Le lave-linge est muni d'un système de détection et d'ajustement en cas de déséquilibrage. Dans le cas où des vêtements lourds (ex : peignoirs) seraient placés dans le lave-linge, le système est capable d'ajuster automatiquement la vitesse d'essorage (en la diminuant ou en l'interrompant complètement) s'il détecte un déséquilibre trop important même après plusieurs cycles, afin de protéger l'appareil.

- Si le linge est encore trop mouillé à la fin du cycle, retirez certains articles et relancez le cycle d'essorage.
- Une formation excessive de mousse peut empêcher l'essorage. Utilisez une quantité adaptée de détergent.
- Vérifiez que le sélecteur de vitesse du mode Essorage n'a pas été configuré sur « 0 ».

Si votre lave-linge est muni d'un affichage horaire : la durée du programme initialement affichée est augmentée/diminuée par tranches horaires :

Cela est normal et permet à la machine de paramétrier automatiquement la durée du programme en fonction de différents facteurs, par ex :

- Formation excessive de mousse ;
- Déséquilibre de la charge due à la présence d'articles lourds ;
- Durée de chauffage prolongée à cause de la température faible de l'arrivée d'eau ;

Au vu de ces facteurs, la durée restante pour le cycle est recalculée, et ajustée au besoin. De plus, pendant la phase de remplissage, le lave-linge détermine le niveau de charge et, au besoin, ajuste le programme initial affiché. Pendant ces phases de mise à jour, une animation défile sur l'écran.

Erreur lors du remplissage à chaud/à froid Pour les modèles équipés d'une arrivée double

Si vous souhaitez raccorder une arrivée d'eau froide et une arrivée d'eau chaude [Fig. 1] :

- Raccordez le tuyau d'arrivée marqué de rouge au robinet d'eau chaude et à la vanne d'entrée dotée du filtre rouge, à l'arrière de la machine.
- Raccordez l'autre tuyau d'arrivée au robinet d'eau froide et à la vanne d'entrée dotée du filtre bleu, à l'arrière de la machine.

Assurez-vous que :

- Les raccords sont bien serrés
- Leur position n'est pas inversée (par exemple : raccord d'eau froide relié à la vanne d'arrivée d'eau chaude et vice-versa).

Si vous souhaitez ne raccorder que l'arrivée d'eau froide, veuillez suivre les instructions ci-dessous [Fig. 2] :

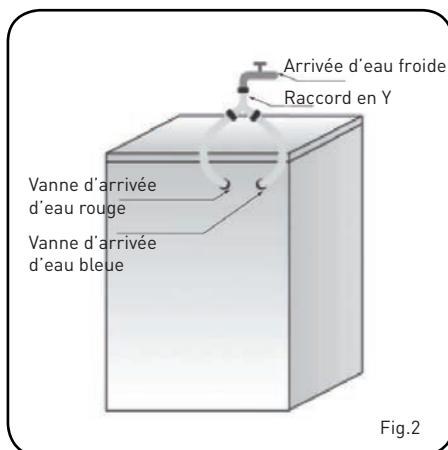
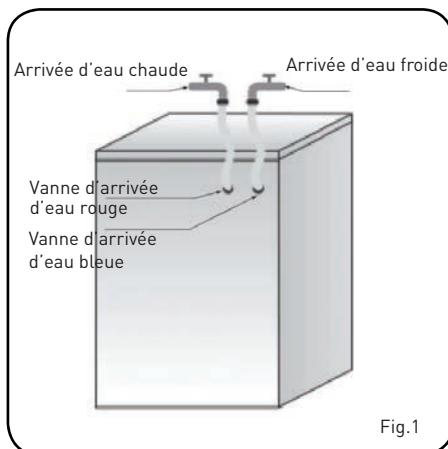
- Vous allez avoir besoin d'un raccord en Y. Vous pourrez en trouver dans n'importe quel magasin de bricolage ou chez votre quincaillier.
- Installez le raccord en Y au robinet d'eau froide.
- Raccordez les deux vannes d'arrivée présentes à l'arrière de la machine au raccord en Y en utilisant les tuyaux fournis.

Assurez-vous que :

Tous les raccords sont bien serrés.

Ne laissez pas des enfants utiliser votre machine, monter dessus, rester à côté d'elle ou entrer à l'intérieur du tambour. Veuillez noter que, pendant les cycles de lavage, la température de surface du hublot peut augmenter.

Lorsque l'appareil fonctionne alors que des enfants se tiennent à proximité, surveillez-les en permanence.



Liste des codes d'erreurs

Affiché sur l'écran d'affichage	Description de l'erreur
F01	Problème d'arrivée d'eau
F03	Erreur d'évacuation
F04, F05, F06, F07, F23 et F24	Erreur du module électronique, débordement ou mousse trop importante.
F13	Erreur de verrouillage de la porte
UNB	Alerte de déséquilibrage

« F01 » apparaît à l'écran

La machine n'est pas alimentée en eau, ou l'eau est insuffisante. Vérifiez les points suivants :

- Le robinet est entièrement ouvert et la pression de l'eau est suffisante.
- Le tuyau d'arrivée d'eau n'est pas emmêlé.
- Le filtrage du conduit d'arrivée d'eau n'est pas obstrué (se reporter à la rubrique Guide de dépannage).
- Le tuyau d'alimentation en eau n'a pas gelé.

Appuyez sur le bouton « Départ/Pause » une fois l'erreur éliminée.

Si l'erreur se reproduit, merci de contacter le service après-vente (consulter la rubrique Service après-vente).

« F03 » apparaît à l'écran

Le lave-linge n'a pas été vidé. Le lave-linge s'arrête lorsque le programme fonctionne. Éteignez la machine et débranchez l'alimentation électrique. Vérifiez les points suivants :

- Le tuyau de vidange n'est pas emmêlé.

- Le filtre de la pompe de vidange n'est pas bloqué (consulter la rubrique Nettoyage du filtre de la pompe de vidange).

REMARQUE



Assurez-vous que l'eau a refroidi avant de purger le lave-linge.

- Le tuyau de vidange est gelé.

Branchez de nouveau l'appareil.

Sélectionnez et lancez le programme « Essorage » ou enclenchez le bouton « On/Off » pendant au moins 3 secondes, puis relancez le programme de votre choix.

Si le problème se produit de nouveau, contactez le service après-vente (reportez-vous à la rubrique Service après-vente).

Code d'erreur

Le lave-linge s'arrête lorsque le programme fonctionne. L'écran affiche le code d'erreur F24, les codes d'erreur F04 à F07, le code F13, le code F23 ou le code UNB.

Si le code d'erreur F24 s'affiche

Le niveau d'eau a atteint le niveau de trop-plein.

- Retirez-le en appuyant sur le bouton « Départ/Pause » et réapprovisionnez en eau.
- Sélectionnez le programme souhaité, et relancez le cycle. Si l'erreur se produit de nouveau, débranchez l'alimentation électrique et contactez le service après-vente.

Si le code d'erreur F04 à F07 ou F23 s'affiche

Le module électrique est défectueux.

- Appuyez sur le bouton « On/Off » pendant 3 secondes pour éteindre la machine.

- Une fois l'erreur éliminée, appuyez sur le bouton « Départ/Pause ». Si l'erreur se produit de nouveau, débranchez l'alimentation électrique et contactez le service après-vente.

Si le code d'erreur F13 s'affiche

La porte est mal verrouillée. Lancez le programme pendant 20 secondes et déverrouillez la porte du lave-linge (PTC) afin de vérifier que la porte est bien fermée.

- Ouvrez la porte et refermez-la.

- Une fois l'erreur éliminée, appuyez sur le bouton « Départ/Pause ». Si l'erreur se produit de nouveau, débranchez l'alimentation électrique et contactez le service après-vente.

Si le code d'erreur UNB s'affiche

Alerte de déséquilibrage.

- Appuyez sur le bouton « On/Off » pendant 3 secondes pour éteindre la machine. Ouvrez la porte et déplacez de nouveau les vêtements, puis faites pivoter le sélecteur de programmes sur le mode « Essorage ». Essorez les vêtements une nouvelle fois.

- Si l'erreur se produit de nouveau, débranchez l'alimentation électrique et contactez le service après-vente.

Service après-vente

Avant de contacter le service après-vente :

- Essayez de résoudre le problème par vous-même (reportez-vous à la rubrique Guide de dépannage).
- Relancez le programme afin de vérifier que le problème a été résolu.

- Si le problème persiste,appelez le service après-vente.

Transport/manipulation

Ne soulevez jamais l'appareil par le plan de travail lorsque vous le transportez.

- Débranchez la prise électrique.
- Fermez le robinet d'eau.
- Débranchez les tuyaux d'arrivée et de vidange.
- Éliminez toute l'eau emprisonnée dans les tuyaux et dans l'appareil (voir les rubriques « Retrait du filtre » et « Vidange de l'eau résiduelle »).

- Installez les boulons de transport (obligatoire).
- La machine pèse plus de 55 kg, deux personnes sont nécessaires pour la déplacer.

Branchement électrique

Assurez-vous d'utiliser une prise reliée à la terre.

- N'utilisez pas de multiprises ou de rallonges.
- L'alimentation électrique doit être adaptée à la valeur du courant nominal de l'appareil, soit 10 A.

- Les raccordements électriques doivent être effectués conformément aux réglementations locales en vigueur.
- Le câble électrique doit être remplacé exclusivement par un électricien qualifié.

Emballage et environnement

Mise au rebut des matériaux d'emballage

Les matériaux d'emballage protègent votre machine contre les dommages susceptibles de survenir pendant le transport. Ces matériaux sont respectueux de l'environnement puisqu'ils sont recyclables. Le recyclage des matériaux permet à la fois d'économiser les matières premières et de réduire la production de déchets.

Mise au rebut de votre ancien appareil

COLLECTE SÉLECTIVE DES DÉCHETS ÉLECTRIQUES ET ÉLECTRONIQUES



Cet appareil porte le symbole DEEE (Déchet d'Équipement Électrique et Électronique) signifiant qu'en fin de vie, il ne doit pas être jeté aux déchets ménagers, mais déposé au centre de tri de la localité. La valorisation des déchets permet de contribuer à préserver notre environnement.

PROTECTION DE L'ENVIRONNEMENT - DIRECTIVE 2012/19/EU

Afin de préserver notre environnement et notre santé, l'élimination en fin de vie des appareils électriques et électroniques doit se faire selon des règles bien précises et nécessite l'implication de chacun, qu'il soit fournisseur ou utilisateur.

C'est pour cette raison que votre appareil, comme le signale le symbole , apposé sur sa plaque signalétique ou sur son emballage, ne doit en aucun cas être jeté dans une poubelle publique ou privée destinée aux ordures ménagères. L'utilisateur a le droit de déposer l'appareil dans un lieu public de collecte procédant à un tri sélectif des déchets pour être recyclé ou réutilisé pour d'autres applications, conformément à la directive.

Pour la sécurité des enfants, rangez vos vieux appareils en lieu sûr jusqu'à ce qu'ils soient mis au rebut, hors de votre domicile.



Nos emballages peuvent faire l'objet
d'une consigne de tri.
Pour en savoir plus : www.consignesdetri.fr

¡Gracias!

Gracias por haber elegido este producto
BELLAVITA.

Los productos de la marca BELLAVITA, elegidos,
probados y recomendados por ELECTRO DEPOT,
son sinónimo de utilización fácil, prestaciones
fiables y calidad incuestionable.

Quedará muy satisfecho cada vez que utilice
este aparato.

Bienvenido a ELECTRO DEPOT.

Consulte nuestra página web: www.electrodepot.es



ELECTRO DEPOT

A**Antes de utilizar el aparato**

84 Instrucciones de seguridad

B**Descripción del aparato**

91 Descripción del aparato

92 Piezas suministradas

92 Características técnicas

C**Utilización del aparato**

95 Instalación

101 Apertura/cierre de la puerta

101 Seguridad infantil (si fuese el caso)

101 Antes de realizar el primer ciclo de lavado

102 Preparación de la ropa

103 Productos detergentes

105 Vaciado del agua de evacuación (según el modelo)

106 Guía de utilización rápida

D**Información práctica**

112 Entretenimiento y mantenimiento

116 Solución de problemas

120 Servicio postventa

120 Transporte / Manipulación

120 Conexión eléctrica

121 Embalaje y medioambiente

121 Cómo desechar su antiguo aparato

Instrucciones de seguridad



OBSERVACIONES

El fabricante se reserva el derecho de aportar al producto cualquier modificación que considere necesaria o útil sin mencionarlo previamente en el presente manual de utilización.

Gracias por haber elegido una lavadora Bellavita.

Antes de utilizar su nueva lavadora, lea atentamente este manual y consérvelo para cualquier consulta posterior.

En caso de pérdida accidental de este manual, solicite una copia electrónica o un ejemplar en papel al servicio de atención al cliente.

- Asegúrese de que la toma eléctrica esté correctamente conectada a tierra y que los empalmes de entrada de agua son fiables.
- El fabricante declina toda responsabilidad o garantía en caso de daños materiales y heridas causadas a personas o animales debido al incumplimiento de las instrucciones indicadas en este manual.
- Si el cable de alimentación está estropeado, debe ser remplazado por el fabricante, un reparador autorizado o una persona de cualificación similar para evitar cualquier peligro.
- Los tubos nuevos suministrados con el aparato se deben utilizar. No se pueden reutilizar los tubos usados.

- Este aparato puede ser utilizado por niños mayores de 8 años y por personas con sus capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o por quienes no tengan los conocimientos y la experiencia necesarios, siempre y cuando sean supervisados e instruidos para el uso del aparato de forma segura y siempre que conozcan los riesgos que conlleva su uso.
 - Los niños no deben jugar con el dispositivo.
 - La limpieza y el mantenimiento no deben ser realizados por niños sin supervisión.
 - Los niños menores de 3 años deben permanecer alejados del aparato a menos que los supervise constantemente.
 - La presión de entrada de agua máxima autorizada es de 1 MPa para los aparatos previstos para conectarse a los conductos de agua.
 - La presión de entrada de agua mínima autorizada es de 0,1 MPa para el funcionamiento correcto del aparato.
 - Si hay una placa de ventilación instalada bajo su lavadora, no coloque esta última en una alfombra o una moqueta, ya que podría obstruir la placa.
- Retire el cartón del embalaje y compruebe el estado de su aparato.**
- Despues de desembalar el lavadora, compruebe que no esté dañada. En caso de duda, no utilice el aparato. Contacte con el servicio postventa o su distribuidor local.
 - Compruebe que todos los accesorios y todas las

piezas suministradas estén presentes en el embalaje.

- Mantenga el embalaje, las bolsas de plástico, las piezas de poliestireno, etc. lejos del alcance de los niños, ya que son muy peligrosos.

Retire los pernos de transporte.

• La lavadora está equipada con pernos de transporte para evitar cualquier degradación de las piezas interiores durante el transporte. Antes de utilizar el aparato, debe retirar imperativamente los pernos de transporte.

• A continuación, vuelva a tapar los orificios con los cuatro tapones de plástico suministrados.

Instalación de la lavadora

- Desplace el aparato sin levantarla por la parte superior.
- Colóquelo en un suelo plano

y rígido, preferentemente en la esquina de una habitación.

- Procure que las cuatro patas estén estables y que todas toquen el suelo y compruebe que la lavadora esté perfectamente nivelada (utilice un nivel de burbujas).

- Asegúrese de que los orificios de ventilación en la base de la lavadora (si es el caso) no estén obstruidos por una alfombra ni cualquier otro elemento.

Entrada de agua

- Conecte el tubo de entrada de agua respetando las instrucciones de su distribuidor de agua local.
- Entrada de agua - Según los modelos:
 - Entrada simple: Agua fría únicamente.
 - Entrada doble: Agua caliente y agua fría.
 - Grifo de agua: Junta roscada de 3/4"

Vaciado

- Conecte el tubo de vaciado al sifón o fíjelo al borde de un fregadero mediante el codo en U suministrado.
- Si la lavadora está conectada a un sistema de vaciado integrado, asegúrese de que este disponga de una ventilación para evitar la entrada y evacuación simultáneas de agua (efecto sifón).
- Fije con firmeza el tubo de vaciado para impedir cualquier riesgo de quemado durante el vaciado.

Conexión eléctrica

- Las conexiones eléctricas deben ser realizadas por un técnico cualificado, conforme a las instrucciones entregadas por el fabricante y en virtud de las reglamentaciones de seguridad vigentes.
- La información relativa a la tensión, el consumo

eléctrico y las características de protección están inscritas en el interior de la puerta.

- El aparato debe estar conectado a tomas eléctricas mediante un tomacorriente conectado a tierra y conforme a las reglamentaciones vigentes.

La lavadora debe estar conectada a tierra según las reglamentaciones vigentes.

El fabricante declina toda responsabilidad o garantía en caso de daños materiales y heridas causadas a personas o animales debido al incumplimiento de las instrucciones indicadas en este manual.

- No utilice tomas múltiples ni alargaderas. Compruebe que la toma eléctrica es suficientemente potente para alimentar al aparato durante la fase de calentamiento.

- Antes de realizar cualquier operación de mantenimiento del aparato, desenchúfelo de la toma eléctrica.
- Una vez que haya terminado la instalación, las tomas deben permanecer accesibles en cualquier instante, mediante un interruptor de dos polos.
- No haga funcionar su lavadora si esta se ha dañado durante el transporte. Contacte al servicio postventa.
- Los cables deben ser reemplazados exclusivamente por el servicio postventa.
- El aparato está destinado exclusivamente a un uso doméstico, en el marco definido.

Dimensiones mínimas del aparato:

Anchura: 615 mm

Altura: 855 mm

Profundidad: consulte la tabla de programas

Embalaje

- El embalaje está formado por materiales totalmente reciclables, marcados con el símbolo correspondiente. ☐



ATENCIÓN

Por favor, respete las reglamentaciones locales vigentes en el momento de desechar su aparato.

Cómo desechar los embalajes y cómo destruir la lavadora usada

- La lavadora está formada por materiales reciclables. Debe desecharse conforme a las reglamentaciones locales vigentes.

- Antes de destruir el aparato, retire los restos de detergente, destruya el sistema de bloqueo de la puerta y corte el cable de alimentación eléctrica de forma que el sistema deje de funcionar completamente.

Este aparato está marcado conforme a la directiva europea relativa a los residuos de aparatos eléctricos y electrónicos (RAEE). Si desechar este aparato de forma adecuada, estará contribuyendo a evitar las consecuencias potencialmente nefastas para el medioambiente y la salud humana que provocaría un tratamiento de residuos inadecuado.

El símbolo mostrado en el producto o en los documentos que acompañan al producto indica que este aparato no debe ser tratado como un residuo doméstico. Debe llevarse a un punto de

recogida adaptado para ser reciclado convenientemente.

Debe desechar su aparato conforme a las reglamentaciones medioambientales locales vigentes. Para obtener más información sobre la gestión, la recuperación y el reciclado de este producto, contacte a su Ayuntamiento, su centro de gestión de residuos o la tienda donde haya comprado el aparato.

Ubicación y entorno

- La lavadora debe instalarse únicamente en un espacio cerrado. No se recomienda instalarla en un cuarto de baño ni en un espacio donde el aire sea húmedo.

- No guarde líquidos inflamables cerca del aparato.

Seguridad

- No deje el aparato enchufado cuando no lo esté utilizando. No toque nunca las tomas eléctricas con las manos mojadas.
- Cierre el grifo de agua.
- Antes de realizar cualquier operación de limpieza y mantenimiento, apague el aparato o desenchúfelo de las tomas eléctricas.
- Limpie el exterior del aparato con un paño húmedo. No utilice detergentes abrasivos.
- No fuerce nunca la puerta para abrirla y no se suba encima.

Descripción del aparato

1	Encimera	5	Sistema de seguridad infantil (si el aparato dispone de este sistema estará integrado en la puerta)
2	Panel de control	6	Zócalo colocado delante del acceso a la bomba
3	Cajón de productos detergentes	7	Patas regulables
4	Puerta		

La disposición del panel de control y su aspecto global dependen del modelo seleccionado.

8	Botón «On/Off»	13	Botón «Temp.»
9	Botón «Inicio/Pausa»	14	Botón «Centrifugado»
10	Selector de programa	15	Botón «Opciones»
11	Botón «Parada diferido»	16	Botón «Selección»
12	Botón «Carga»	17	Pantalla de visualización del programa y del estado de la función

Esta función es un modo de protección automática que realiza ensayos y diagnósticos automáticos y ofrece una respuesta adecuada en caso de fallo prematuro.

Piezas suministradas

A Bolsita con piezas pequeñas

B Manual de utilización, guía de instalación, garantía (según el modelo)

C 4 tapones de plástico

D Una llave

E Un tubo de entrada de agua (en el tambor o ya instalado)
Un tubo de evacuación de agua fría
Un tubo de entrada de agua caliente (si fuese el caso, según los modelos)

F Un codo en U (en el tambor o ya instalado)

G Un tapa inferior (según el modelo)

Especificaciones técnicas

Los programas ALGODÓN ECO 60 °C Y ALGODÓN ECO 40 °C son los programas estándares. Han sido creados para lavar ropa de algodón con un grado de suciedad normal y son los programas más eficaces (respecto al consumo eléctrico y al consumo de agua) para este ciclo de lavado. En estos programas, la temperatura del agua real puede ser diferente de la temperatura indicada.

	Valor	Unidad
Marca	Valberg	
Identificación del modelo	WF 1409 A+++ WHIC	
Código producto	954203	
Alimentación	220-240 V ~ 50 Hz	
Corriente asignada	10	A
Presión de agua	mínimo: 0,1 / máximo: 1	Mpa
Potencia total	2200	w
Capacidad máxima de algodón seco	9	kg
Clase de eficiencia energética: de A++ (económica) a D (poco económica)	A+++	
Consumo de electricidad	217	kWh/año

El consumo de energía anual está basado en 220 ciclos de lavado estándar para los programas de ALGODÓN ECO 60 °C y 40 °C a plena y media carga, y en un consumo de los modos de encendido y apagado. El consumo real de energía depende de la manera en que se utiliza el aparato.

Consumo de energía en el modo ALGODÓN ECO 60 °C a plena carga	0,93	kWh
Consumo de energía en el modo ALGODÓN ECO 60 °C a media carga	0,93	kWh
Consumo de energía en el modo ALGODÓN ECO 40 °C a media carga	0,76	kWh
Consumo en modo Apagado	0,49	w
Consumo ponderado en modo En espera	0,49	w
Consumo de agua anual	9800	l/año
Consumo de agua en el modo ALGODÓN ECO 60 °C a plena carga	52	l/ciclo
Consumo de agua en el modo ALGODÓN ECO 60 °C a media carga	39	l/ciclo
Consumo de agua en el modo ALGODÓN ECO 40 °C a media carga	38	l/ciclo

El consumo anual está basado en 220 ciclos de lavado estándar para los programas de ALGODÓN ECO a 60 °C y 40 °C a plena y media carga. El consumo real de energía depende de la manera en que se utiliza el aparato.

Clase de eficacia de centrifugado: de A (eficaz) a G (poco eficaz)	B	
Velocidad de centrifugado máxima en el modo ALGODÓN ECO 60 °C a plena carga	1400	rpm
Velocidad de centrifugado máxima en el modo ALGODÓN ECO 60 °C a media carga	1400	rpm
Velocidad de centrifugado máxima en el modo ALGODÓN ECO 40 °C a media carga	1400	rpm
Índice de humedad residual en el modo ALGODÓN ECO 60 °C a plena carga	52	%
Índice de humedad residual en el modo ALGODÓN ECO 60 °C a media carga	52	%
Índice de humedad residual en el modo ALGODÓN ECO 40 °C a media carga	52	%

El contenido en agua después del centrifugado es muy importante si va a secar su ropa en la secadora. El consumo de energía es mucho más elevado durante un ciclo de secado que durante un ciclo de lavado. Cuando mayor es la velocidad de centrifugado, más energía ahorrará durante el secado de su lavadora.

Duración de un programa en el modo ALGODÓN ECO 60 °C a plena carga	204	mín.
Duración de un programa en el modo ALGODÓN ECO 60 °C a media carga	203	mín.

Duración de un programa en el modo ALGODÓN ECO 40 °C a media carga	171	mín.
Emisiones acústicas en el modo Lavado	58	dB(A)
Emisiones acústicas en el modo Centrifugado	77	dB(A)
Tipo de instalación	Colocación libre	
Dimensiones totales [AlxAxP]	84,5 x 61 x 59,5	cm
Volumen de funcionamiento [AlxAxP]	85 x 61 x 110	cm
Peso neto	73	kg

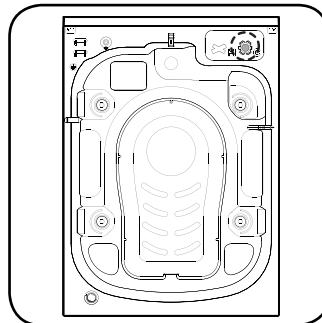
Al = altura, A = anchura, P = profundidad

Instalación



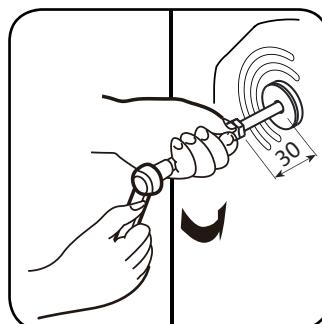
ATENCIÓN

Una mala instalación puede ocasionar ruido de vibraciones excesivas y fugas de agua.



ATENCIÓN

No desplace nunca el aparato sujetándolo por la parte superior.



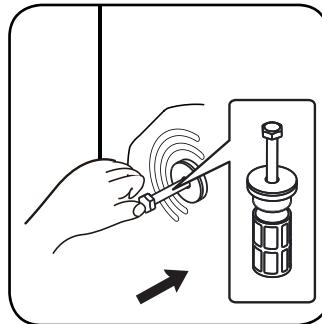
- Lea este MANUAL DE INSTALACIÓN antes de realizar cualquier operación.
- Conserve este MANUAL DE INSTALACIÓN para cualquier consulta posterior.
- Lea atentamente las recomendaciones generales relativas a la eliminación del embalaje en el MANUAL DE INSTALACIÓN.

Antes de utilizar la lavadora, retire los pernos de protección del transporte.



ATENCIÓN

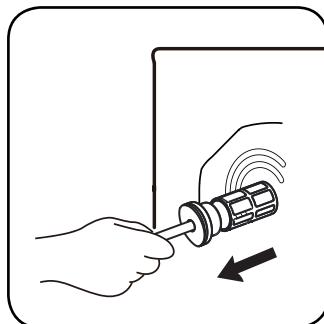
Si no retira los pernos de transporte del aparato, podría dañarlo.



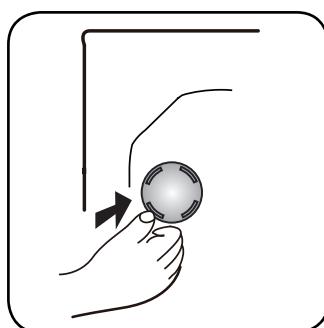
- Afloje parcialmente todos los pernos de transporte (hasta aproximadamente 30 mm) utilizando una llave y siguiendo el sentido de la flecha (no los desenrosque completamente).

Utilización del aparato

- Retire los pernos de transporte con la goma y la cuña de plástico.



- Para garantizar la seguridad del aparato y disminuir los ruidos, tapone los orificios con los tapones de plástico suministrados (véase el anexo incluido con el aparato). Introduzca los tapones en los orificios y gírelos en el sentido indicado por la flecha hasta que se queden enganchados.



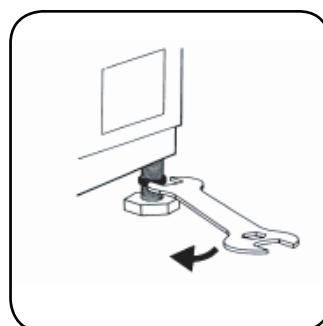
ATENCIÓN

Conserve los pernos de transporte y la llave. Habrá que volver a montarlos en caso de transporte de la lavadora. Para volver a montarlos, siga este procedimiento en sentido inverso.

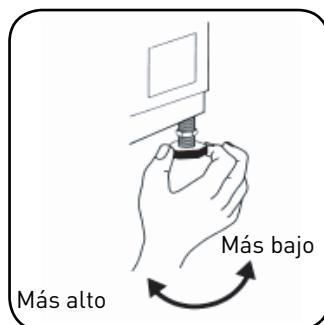
Nivelación

La lavadora debe instalarse en un suelo plano y rígido (si es necesario, utilice un nivel de burbujas). Si quiere instalar la lavadora en un suelo de madera, distribuya su peso colocando un tablero de contrachapado de 60x60 cm y 3 cm de grosor como mínimo debajo del aparato y fije el tablero al suelo. Si el suelo es irregular, regule las 4 patas de ajuste si es necesario; no introduzca cuñas de madera bajo las patas.

- Desenrosque la contratuerca (en el sentido de la flecha) utilizando una llave.



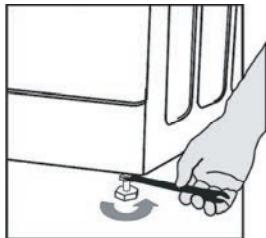
- Levante ligeramente el aparato y ajuste la altura de las patas girándolas.



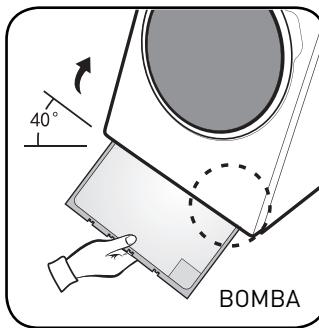
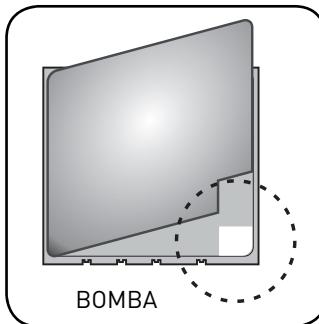


ATENCIÓN

Apriete la contratuerca girándola en el sentido inverso a las agujas del reloj respecto al aparato.



La indicación «PUMP» debe aparecer en la cara superior de la lana, en la esquina inferior derecha.



Instalación de la tapa inferior

Para reducir el ruido durante el uso de la lavadora, se suministra una tapa (únicamente con algunas lavadoras Bellavita). Después de instalar la tapa bajo la lavadora, el nivel de ruido se reduce de forma importante. Pida consejo a un especialista antes de instalar la tapa. El aparato también se puede utilizar sin tapa inferior.

- Coloque lana de vidrio en una esquina de la tapa inferior, en el sitio donde está la bomba.
- Incline la lavadora entre 30 y 40 ° para colocar la lana de vidrio bajo el producto.

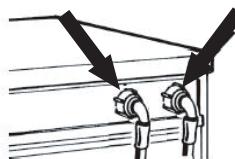
Conexión del tubo de entrada de agua

• Si el tubo de entrada de agua no está ya instalado, debe atornillarse a la lavadora. El tubo marcado con el color azul es para la entrada de agua fría. Según el modelo, el tubo de agua caliente marcado con el color rojo ya está conectado (para los modelos con dos entradas de agua).

- Atornille a mano el tubo de entrada de agua en el grifo y apriete la tuerca.

Caliente (si fuese el caso)

Fría



**ATENCIÓN**

¡No haga nudos en el tubo!

**ATENCIÓN**

La lavadora puede conectarse sin válvula antirretorno.

**ATENCIÓN**

La lavadora no se debe conectar al grifo mezclador de un calentador de agua no presurizado.

**ATENCIÓN**

Compruebe que los empalmes sean bien estancos abriendo el grifo de agua al máximo.

**ATENCIÓN**

Si el tubo es demasiado corto, sustitúyalo por un tubo resistente a la presión con una longitud suficiente (1000 kPa mín. según la norma EN 50084).

**ATENCIÓN**

Compruebe regularmente el tubo de entrada para detectar cualquier fisura o punto frágil y sustitúyalo si es necesario.

Instrucciones de llenado

Para los modelos con dos entradas:

Si quiere conectar una entrada de agua fría y una entrada de agua caliente (Fig. 1):

- Conecte el tubo de entrada marcado con el color rojo al grifo de agua caliente y a la válvula de entrada con un filtro rojo en la parte trasera del aparato.
- Conecte el otro tubo de entrada al grifo de agua fría y a la válvula de entrada con un filtro azul en la parte trasera del aparato.

Asegúrese de que:

- Los empalmes estén bien apretados
- No invierte sus posiciones (por ejemplo, la entrada de agua fría en la válvula de agua caliente y viceversa).

Si desea conectar solo la entrada de agua fría, siga las instrucciones a continuación (Fig. 2):

- Necesita un empalme en Y. Podrá encontrarlo en cualquier tienda de bricolaje o ferretería.
- Instale el empalme en Y en el grifo de agua fría.
- Conecte las dos válvulas de entrada situadas en la parte trasera del aparato al empalme en Y utilizando los tubos incluidos.

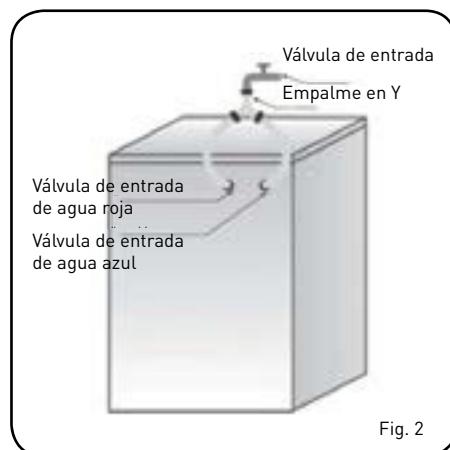
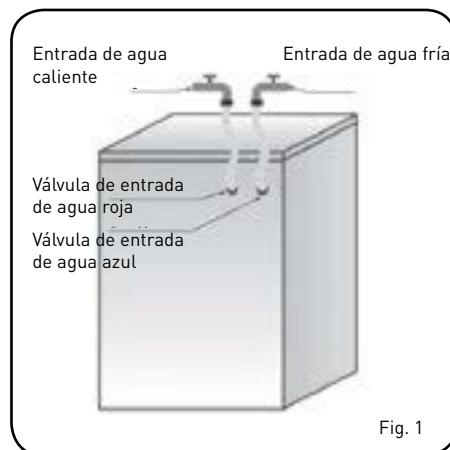
Para los modelos con una única entrada:

Conecte el tubo de entrada al grifo de agua fría y a la válvula de entrada situada en la parte trasera del aparato, como en la Fig. 3.

Utilización del aparato

Asegúrese de que:

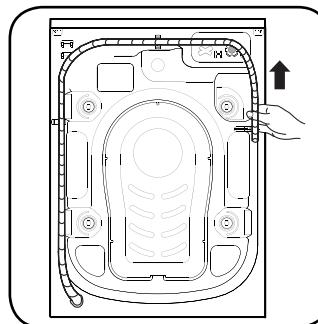
- Todos los empalmes estén bien apretados.
- No deje que los niños utilicen su aparato, se suban encima, permanezcan a su lado o entren en el interior del aparato. Recuerde que, durante los ciclos de lavado, la temperatura de la superficie de la puerta puede aumentar.
- Cuando el aparato funcione y haya niños cerca, vigílelos constantemente.



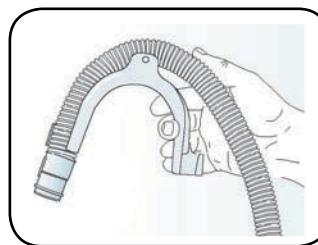
Conecte el tubo de vaciado

Si el tubo de vaciado ya está instalado como en el esquema a continuación:

- Desengáñchelo únicamente del enganche derecho (véase la flecha).



- Conecte el tubo de vaciado al sifón o fíjelo al borde de un fregadero mediante el codo en U.



Utilización del aparato

- Fije el codo en U (**F**), si no se ha instalado ya, en el extremo del tubo de vaciado.



OBSERVACIONES

Para alargar el tubo, utilice un tubo del mismo tipo y fije los empalmes con los enganches.



OBSERVACIONES

Longitud global máxima del tubo de vaciado: 2,50 m.

Conexión eléctrica



OBSERVACIONES

Procure que el tubo de vaciado no esté plegado.



OBSERVACIONES

Fije el tubo para que no pueda caerse. Después de la fase de lavado, el aparato vaciará el agua caliente.



OBSERVACIONES

Los lavamanos pequeños no están adaptados a este fin.

Asegúrese de utilizar una toma conectada a tierra.

- No utilice tomas múltiples ni alargaderas.
- La alimentación eléctrica debe estar adaptada a la corriente nominal de 10 A del aparato. El cable de alimentación eléctrica debe ser sustituido exclusivamente por un electricista autorizado. Las conexiones eléctricas deben realizarse según las reglamentaciones locales.

Apertura/cierre de la puerta

- No abra la puerta hasta que el indicador luminoso verde del panel de control esté encendido.
- No fuerce nunca la puerta para abrirla cuando el aparato esté en funcionamiento; podría dañar el sistema de bloqueo. Si debe abrir la puerta cuando el aparato esté en funcionamiento, corte primero la alimentación eléctrica y, luego, espere al menos 2 minutos para que el sistema de bloqueo de la puerta se desactive.
- Para abrir la puerta, sujetela asa de la puerta, pulse el asa interna y tire de la puerta. Cierre la puerta presionándola sin forzar demasiado.

Seguridad infantil (si fuese el caso)

Para proteger el aparato de una mala utilización, gire el tornillo de plástico situado en el interior de la puerta. Para ello, utilice una moneda o un objeto similar.

- Ranura vertical: la puerta no se bloqueará.
- Ranura horizontal, posición normal: la puerta se puede volver a bloquear.



Antes de realizar el primer ciclo de lavado

Para retirar el agua residual utilizada durante la fase de prueba del fabricante, le recomendamos iniciar un ciclo corto en vacío.

- Abra el grifo de agua.
- Cierre la puerta.

- Vierta una pequeña cantidad de detergente (aproximadamente 30 ml) en el compartimento de lavado del cajón de productos detergentes.
- Elija un programa corto e inicie el ciclo (consulte la «Guía de referencia rápida»).

Preparación de la ropa

Ordene la ropa teniendo en cuenta...

- **El tipo de tejido/los símbolos inscritos en la etiqueta de mantenimiento**

Artículos de algodón, mezcla de fibras, sintéticos/fáciles de limpiar, lana, lavable a mano... El ciclo de lavado «Lana» de este aparato ha sido probado y aprobado por la empresa The Woolmark Company para la ropa con la etiqueta «lavable a máquina»; teniendo en cuenta las instrucciones de lavado indicadas por el fabricante de esta lavadora y por el fabricante de dicha ropa en términos de utilización en el aparato.

- **Colores**

Lave de forma separada la ropa de color y la ropa blanca. Lave la ropa de color nueva de forma separada.

- **Carga**

Lave la ropa de volumen similar al mismo tiempo para hacer el lavado más eficaz y permitir un reparto equitativo en el tambor.

- **Ropa delicada**

Lave la ropa pequeña (por ejemplo: medias de nailon, cinturones, etc.) y las prendas con broches (por ejemplo: sujetadores) en una bolsa especial de lavado o una funda de almohada cerrada con una cremallera. Retire siempre los anillos de las cortinas o introdúzcala en una bolsa especial de lavado.

- **Vacíe bien todos los bolsillos**

Las monedas, los imperdibles, etc. pueden dañar su ropa, el tambor y/o la cuba.

- **Cierres**

Cierre todas las cremalleras, botones y broches; Quiteles los cinturones o cintas o ciérrelos para que no se mezclen.

- **Cómo quitar las manchas**

Las manchas de sangre, leche, huevos, etc. se eliminan generalmente durante la fase enzimática del programa.

- Para retirar las manchas de vino tinto, café, té, hierbas, frutas, etc., añada un quitamanchas al detergente (símbolo) y viértalo directamente en el cajón de productos detergentes.
- Para las manchas más resistentes, puede ser necesario añadir un quitamanchas (a aplicar directamente en la mancha).

- **Tintes**

- Utilice solo tintes compatibles con la lavadora.
- Siga las instrucciones del fabricante.
- Los elementos de plástico y de goma del aparato se podrían manchar con el tinte.

- **Cómo introducir las prendas**

- Abra la puerta.
- Introduzca la ropa una a una en el interior del tambor, con cuidado de no sobrecargar el aparato. Respete el volumen de ropa recomendado indicado en la «Guía de referencia rápida».



OBSERVACIONES

Si sobrecarga el aparato, la ropa no se lavará bien y se arrugará.

- Cierre la puerta.

Productos detergentes

Para las lavadoras de carga frontal, utilice siempre un detergente de alta eficacia que no haga mucha espuma. La elección del detergente depende de tres factores:

- Tipo de tejido (algodón, materiales sintéticos/fáciles de limpiar y delicados, lana). Observaciones: utilice exclusivamente detergentes especiales adaptados al lavado de la lana
- Color
- Temperatura de lavado
- Grado de suciedad y tipo de manchas



OBSERVACIONES

Los agentes desincrustantes pueden contener productos que pueden dañar su lavadora. No utilice disolventes (por ejemplo: benceno, trementina). No lave los tejidos que hayan sido tratados previamente con disolventes o líquidos inflamables.



OBSERVACIONES

Las manchas blanquecinas que se forman en los tejidos negros han sido provocadas por la presencia de componentes indisolubles en los detergentes en polvo sin fosfatos. Si esto se produce, sacuda o cepille el tejido o utilice detergente líquido. Utilice solo los productos detergentes específicamente creados para los lavavajillas domésticos.



OBSERVACIONES

Si utiliza agentes desincrustantes, tintes o agentes blanqueantes, asegúrese de que estén bien adaptados a los aparatos domésticos.

Dosis

Respete las dosis recomendadas en el embalaje del detergente. Estas dosis dependen de los siguientes factores:

- Grado de suciedad y tipo de manchas
 - Dimensiones de la ropa a lavar
- En caso de plena carga, respete las instrucciones indicadas por el fabricante del detergente.
- Media carga: 3/4 del volumen utilizado para la plena carga;
- Carga mínima (aproximadamente 1 kg): 1/2 del volumen utilizado para la plena carga;
- Dureza del agua en su localidad (solicite información a su compañía de aguas). Las aguas blandas necesitan menos detergente que las aguas duras.



OBSERVACIONES

Una cantidad demasiado elevada de detergente podría generar demasiada espuma y disminuiría significativamente la eficacia del lavado. Si la lavadora tiene demasiada espuma, el centrifugado puede resultar más complicado. Una cantidad insuficiente de detergente podría desteñir la ropa a largo plazo y calcificar le sistema de calefacción, el tambor y los tubos.



OBSERVACIONES

- Los detergentes líquidos se pueden utilizar para los ciclos de lavado con prelavado. Sin embargo, en ese caso, se debe utilizar un detergente en polvo para el ciclo principal de lavado.

- No utilice detergentes líquidos cuando active la función «Parada diferido» (si la opción está disponible en su aparato).

- Para evitar problemas de reparto cuando utilice detergentes líquidos o en polvo muy concentrados, utilice la malla o la bola de lavado incluidas con el aparato e intodúzcalas directamente en el tambor.

- Si utiliza agentes desincrustantes, tintes o agentes blanqueantes, asegúrese de que estén bien adaptados a su aparato. Los agentes desincrustantes contienen componentes que podrían dañar los elementos de su lavadora.

- No introduzca disolventes en su lavadora (por ejemplo: benceno, trementina).



OBSERVACIONES

Conserve los productos detergentes en un lugar protegido, seco y lejos del alcance de los niños.



OBSERVACIONES

Si utiliza polvo de almidón, proceda de la siguiente manera:

- Lave su ropa con el programa deseado.
- Prepare la solución a base de almidón siguiendo las instrucciones del fabricante de almidón.
- Seleccione el programa «Aclarado + Centrifugado», disminuya la velocidad a 1000 rpm e inicie el programa.
- Tire del cajón de productos detergentes hacia usted hasta ver aproximadamente 3 cm del compartimento principal.
- Introduzca la solución a base de almidón en el compartimento de lavado principal cuando el agua esté circulando en el cajón de productos detergentes.
- Si ve que existen restos de almidón en el cajón de productos detergentes, límpie el compartimento principal una vez que el programa haya terminado.

Vaciado del agua de evacuación (según el modelo)

Antes de vaciar el agua de evacuación, apague la lavadora y desenchúfela de la toma eléctrica. Retire el zócalo y coloque una bandeja debajo.

- Extraiga el tubo de vaciado de emergencia del aparato.

- Coloque el extremo del tubo de vaciado de emergencia en una bandeja.

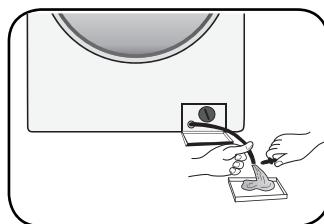
- Desenrosque el tapón del tubo de vaciado de emergencia y retírelo una vez que esté desenroscado.

- Espere que el agua corra naturalmente.

- Vuelva a colocar el tapón del tubo de vaciado de emergencia.

- Rellene el cajón de productos detergentes con 1 litro de agua para comprobar el tubo de vaciado de emergencia. Asegúrese de que no haya ninguna fuga a la altura del tapón del tubo.

- Vuelva a colocar el tubo de vaciado de emergencia.



Guía de utilización rápida

Programa	Etiquetas de mantenimiento	Material / Grado de suciedad Consulte la etiqueta de mantenimiento para seleccionar la temperatura de lavado adecuada.	Carga de lavado máx. kg
 Algodón [1] 20°C, 30°C, 40°C, 60°C, 95°C	 	Algodón o lino con una grado de suciedad medio/alto. Para las prendas muy sucias, seleccione la función «Prelavado».	9,0
 Sintético 20°C, 30°C, 40°C, 60°C		Sintéticos y mezclas de algodón con un grado de suciedad medio.	4,0
 Mezcla 20°C, 30°C, 40°C	 	Cargas mixtas de tejidos de algodón y sintéticos con un grado de suciedad medio.	4,0
 Rápido 20°C, 30°C, 40°C	 	Algodón y tejidos mixtos. Ropa poco utilizada o comprada recientemente y nunca utilizada	1,0
 Seda y telas transparentes 20°C, 30°C, 40°C		Ropa suave delicada y seda lavable a máquina (consulte la etiqueta de mantenimiento cosida a la prenda).	2,0
 Lana 20°C, 30°C, 40°C		Lana lavable a máquina. (Consulte la etiqueta de mantenimiento cosida a la prenda). Temperatura de lavado sugerida: 40 °C.	2,0
 Lavado a mano 20°C, 30°C, 40°C		Ropa con la etiqueta «Lavado a mano». Si está seleccionada la función Parada cuba llena, no deje la ropa mojada demasiado tiempo.	3,0
 Prendas grandes 20°C, 30°C, 40°C, 60°C	 	Programa adaptado al lavado de prendas grandes, por ejemplo: cortinas, sábanas, fundas de edredones.	4,0
 Chaquetón de plumas 20°C, 30°C, 40°C		Programa adaptado para el lavado de los chaquetones de plumas	3,0
 95 °C antibacteriano 95 °C		Programa que permite destruir eficazmente las bacterias presentes en un tejido de algodón con alta temperatura sin destear la prenda.	4,0
 Función tambor limpio 20°C, 30°C, 40°C, 60°C, 95 °C	—	Programa para suprimir la suciedad y los restos de bacterias que puedan proliferar en el aparato después de su uso, especialmente, cuando se utilizan regularmente los programas de lavado a baja temperatura.	—
 Lavado silencioso (2) 20°C, 30°C, 40°C	—	Programa silencioso, adaptado para un uso de noche. La alarma Fin del programa se desactiva automáticamente.	4,0
 Aclarado + Centrifugado	—	Por defecto, este programa efectúa dos ciclos de aclarado y un ciclo de centrifugado.	—
 Centrifugado	—	Seleccione la duración y la velocidad de centrifugado manualmente.	—
 Ropa de deporte 20°C, 30°C, 40°C		Ropa de deporte sintética	3,0

Cajón de productos detergentes			Funciones de los programas de lavado												Tiempo por defecto
	Prelavado	Lavado	Suavizante	Parada diferido	Prelavado	Carga	Aclarado suplementario	Lavado intensivo	Tiempo de aclarado	Lavado ECO	Parada cuba llena	Centrifugado	Temp.	Velocidad de centrifugado máx. rpm	
*	Sí	*	*	*	*	*	*	*	2	*	*	*	*	1400	1 h 18 min
*	Sí	*	*	*	*	*	*	*	2	*	*	*	*	1200	1 h 06 min
*	Sí	*	*	*	*	*	*	*	2	*	*	*	*	1400	51 min
—	Sí	*	*	—	—	*	*	*	1	—	—	*	*	1000	15 min
—	Sí	*	*	—	*	*	*	*	2	*	—	*	*	600	36 min
—	Sí	*	*	—	*	*	*	*	2	*	—	*	*	600	35 min
*	Sí	*	*	*	*	*	*	*	2	*	*	*	*	1000	58 min
*	Sí	*	*	*	*	*	*	*	2	*	*	*	*	1000	1 h 02 min
*	Sí	*	*	*	*	*	*	*	2	*	—	*	*	600	1 h
*	Sí	*	*	*	*	*	*	*	2	—	—	*	—	1400	2 h 08 min
—	Sí	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	*	*	600	1 h 05 min
*	Sí	*	*	*	*	*	*	*	2	*	*	*	*	600	58 min
—	—	*	*	—	—	*	—	—	2	—	—	*	—	1400	30 min
—	—	—	—	—	—	—	—	—	0	—	—	*	—	1400	12 min
*	Sí	*	*	*	*	*	*	*	2	*	*	*	*	1000	49 min

* - Funciones opcionales
seleccionarse

Sí - Productos detergentes necesarios

— - No puede

Utilización del aparato

¹ Los programas de prueba de rendimiento del lavado son: algodón , carga 9 kg, velocidad máxima, lavado intensivo; algodón , carga 9 kg, velocidad máxima, lavado intensivo.

² Al final del programa «Lavado silencioso», el tambor gira durante 10 segundos y, luego, se detiene durante 240 segundos para dejar circular el aire y disminuir los pliegues de la ropa. Esta función continúa durante 12 horas (la pantalla muestra 0:01), excepto si se interrumpe pulsando el botón Inicio/Pausa para terminar el programa.

³ Consumo de energía de 217 kWh al año, en base a 220 ciclos de lavado estándar, con el programa algodón ECO a 60 °C y 40 °C, carga máxima y carga parcial y modos de consumo reducidos. El consumo de energía real del aparato por ciclo depende de la manera en la que este se utiliza. Consumo de energía de 9800 litros de agua al año, en base a 220 ciclos de lavado estándar, con el programa algodón ECO a 60 °C y 40 °C con carga máxima y carga parcial. El consumo de agua real del aparato por ciclo depende de la manera en la que este se utiliza.

Introduzca los productos detergentes, cierre la puerta y seleccione el programa

Introduzca la ropa a lavar en el tambor. Añada los productos detergentes en el compartimento correspondiente en función del tipo de programa que vaya a seleccionar (consulte la sección «Cajón de productos detergentes»).

- Pulse el botón On/Off.
- Gire el selector para elegir el programa deseado.

- La pantalla indica la duración del programa (horas: minutos), temperatura, velocidad de centrifugado y otras funciones eventuales.

- La temperatura recomendada y la velocidad de centrifugado parpadean en la pantalla.

Pulse el botón «Temp.» para seleccionar la temperatura de lavado y el botón «Centrifugado» para seleccionar la velocidad de centrifugado

Seleccionar otras funciones



Para cambiar o añadir funciones, pulse la función correspondiente. La pantalla comenzará a parpadear. Pulse de nuevo el botón hasta que la opción elegida parpadee y, luego, pulse «Seleccionar».

Prelavado

- Pulse el botón Opción hasta que el ícono de Prelavado parpadee y, luego, pulse «Seleccionar». Añada detergente en el compartimento de prelavado del cajón de productos detergentes.

Esta función solo se puede seleccionar si ha elegido la función «Lavado ECO».

Lavado ECO

- Pulse el botón Opción hasta que el ícono de ECO parpadee y, luego, pulse «Seleccionar». Esta función se utiliza para ahorrar electricidad y agua y reducir el tiempo necesario del programa. El ícono ECO sigue parpadeando hasta el final del programa.

Parada cuba llena

- Pulse el botón Opción hasta que el icono de Parada cuba llena parpadee y, luego, pulse «Seleccionar». Esta función mantiene la ropa sumergida en agua después del primer aclarado para evitar que los tejidos se arruguen. Para centrifugar la ropa y terminar el programa, pulse el botón Inicio/Pausa. La ropa se puede sacar inmediatamente después de finalizar el programa. Esta función solo se puede seleccionar si ha elegido la función «Lavado ECO».

Aclarado suplementario

- Pulse el botón Opción hasta que el icono de Aclarado suplementario parpadee y, luego, pulse «Seleccionar».

Esta función solo se puede seleccionar si ha elegido la función «Lavado ECO».

Lavado intensivo

- Pulse el botón Opción hasta que el icono de Lavado intensivo parpadee y, luego, pulse «Seleccionar». Esta función prolonga la duración del lavado añadiendo un acción de lavado más intensa para la ropa muy sucia. Esta función solo se puede seleccionar si ha elegido la función «Lavado ECO».

Función Parada diferido

- Esta función permite seleccionar la hora a la que va a comenzar el programa.
- Seleccione Parada diferido después de haber elegido el programa y las opciones.
- Pulse el botón Parada diferido una vez para atrasar la hora de inicio en 30 minutos. Pulse el botón sin soltarlo; la hora del Parada diferido aumenta por tramos de 30 minutos cada 0,4 segundos. la hora del Parada diferido se puede programar entre 30 minutos y 24 horas más tarde. Para anular la selección, suelte el botón y púlselo de nuevo.
- La hora del Parada diferido debe ser superior a la duración del programa de lavado, ya que realmente se trata de la hora a la que el programa terminará. Por ejemplo: si la duración del programa seleccionado es de 2 h 28 min, la hora que hay que seleccionar para el Parada diferido debe estar comprendida entre las 2 h 30 min y las 24 h 00 min.
- Una vez que se ha seleccionado la hora del Parada diferido, pulse el botón Inicio/Pausa para que la pantalla comience la cuenta atrás. Cuando se termina la cuenta atrás, el icono Parada diferido desaparece y el programa comienza.
- Para anular el Parada diferido, después de haber pulsado el botón Inicio/Pausa, pero antes de que el programa haya comenzado, debe pulsar el botón On/Off y apagar la lavadora.
- La función Parada diferido no es compatible con algunos programas, como el programa Tambor limpio y Centrifugado.

Utilización del aparato

Carga

- Este modelo puede ajustar automáticamente el programa para tener en cuenta el peso de la carga introducida en el tambor. Se puede anular esta función pulsando el botón Carga. El peso de la carga se puede seleccionar manualmente.
- Pulse el botón Carga para que el peso de la carga mostrado aumente. La pantalla muestra el peso en kilogramos en el rango aceptable para el programa de lavado seleccionado.

Para comenzar un programa

- Después de seleccionar sus opciones e introducir los productos detergentes en el cajón, abra la entrada de agua y pulse el botón Inicio/Pausa. La pantalla muestra la progresión del programa en curso con los iconos de izquierda a derecha. También muestra la duración restante del programa.

Fin del programa

Una vez que el programa haya terminado, la pantalla muestra el texto «Fin» y la lavadora se apaga automáticamente después de 30 segundos. La puerta se desbloquea después de 2 o 3 minutos.

- Cierre la entrada de agua.
- Abra la puerta y saque la ropa.
- Deje la puerta entreabierta para que pueda salir la humedad del tambor.

Para anular el programa o volver a seleccionar opciones

- Pulse el botón On/Off durante 2 segundos para anular el programa.
- Seleccione el nuevo programa y las opciones.
- Pulse el botón Inicio/Pausa para comenzar el nuevo programa sin añadir productos detergentes suplementarios.

Función disminución de ruido



- La alarma se puede apagar pulsando los botones de Parada diferido y Carga al mismo tiempo durante 3 segundos.

Seguridad infantil



- Para proteger a los niños, el aparato dispone de una función de «Seguridad infantil». Esta función desactiva los botones y el selector de programas.
- Una vez que el programa ha comenzado, pulse en Temp. y Centrifugado al mismo tiempo durante 3 segundos. La pantalla indica SAFE ON (SEGURIDAD ACTIVADA) y el icono de seguridad infantil parpadea.
- Siga las etapas indicadas anteriormente para anular esta función.

Icono de bloqueo de la puerta



- Una vez que el programa haya comenzado, el icono Bloqueo de la puerta parpadea y la puerta se bloquea.
- La puerta siempre se bloquea cuando hay un programa en curso. No puede abrir la puerta cuando el icono parpadea. Si intenta abrir la puerta por la fuerza, podría dañar el aparato.

- Para abrir la puerta en caso de emergencia, pulse el botón Inicio/Pausa. Es importante comprobar el nivel de agua en el interior del tambor y la temperatura del agua antes de intentar abrir la puerta.

- Si la puerta no se abre después de 2 o 3 minutos, puede seleccionar el programa Centrifugado para vaciar el agua del tambor. Apague el aparato y abra la puerta.

- Información de seguridad: si el programa se interrumpe durante el lavado, la temperatura de la ropa y del tambor puede ser muy elevada. Para no quemarse ni escaldarse, retire la ropa con cuidado.

Icône du robinet

El ícono del grifo de la entrada de agua parpadea



- Si el aparato detecta la ausencia de entrada de agua en el tambor, el ícono Grifo comenzará a parpadear. Asegúrese de que el grifo de entrada de agua esté abierto y pulse el botón Inicio/Pausa. Si el ícono sigue parpadeando, consulte la sección Solución de problemas de este manual.

Si el problema ocurre durante un programa de lavado, la pantalla indica un código de error. Una descripción de los códigos de error está disponible en el Manual de utilización.

Añadir ropa después de que haya comenzado un programa de lavado

- Si quiere añadir más ropa una vez que el programa haya comenzado, debe comprobar el nivel de agua en el tambor. Si puede abrir la puerta sin problemas, pulse el botón Inicio/Pausa.

La duración restante del programa que se muestra en la pantalla parpadea. El indicador de puerta bloqueada desaparece y la puerta se podrá abrir después de 2 o 3 minutos.

Si el bloqueo de la puerta no deja de parpadear, esto indica que la temperatura en el tambor es superior a 50 °C o que el programa ha avanzado demasiado para añadir más ropa.

Instrucciones sobre los programas

- Los programas estándar de 60 °C y 40 °C de algodón son ideales para el lavado de la ropa de algodón con un grado de suciedad medio. Son los programas más eficientes en términos de eficacia de lavado y consumo de energía.

- El consumo de energía es de 0,49 W con el modo en espera desactivado y de 0,49 W con el modo en espera activado.

- Elija el tipo de producto detergente adecuado para las distintas temperaturas de lavado.

- Información de los programas estándares:

	C040_{1/2}	C060_{1/2}	C060
Duración de lavado (min)	171	203	204
Programa (min)	220	252	252
Consumo de energía (kWh)	0,76	0,93	0,93
Consumo de agua - Lavado (L)	14	14,4	20,6
Consumo total de agua (L)	38	39	52
Humedad restante (%)	52	52	52

Entretenimiento y mantenimiento

Exterior del aparato y panel de control

- Se puede limpiar con un paño húmedo y suave.
- Se puede utilizar también una pequeña cantidad de detergente (no abrasivo).
- Séquelo con un paño suave.

Junta de la puerta

- Límpielas con un paño húmedo si es necesario.
- Compruebe regularmente el estado de la junta de la puerta.

Cajón de productos detergentes

- Baje la palanca del compartimento de lavado principal y retire el cajón.**b**
- Retire el sifón del compartimento de suavizante **c**.

- Limpie todos los elementos con agua.
- Vuelva a poner el sifón en su lugar en el cajón de productos detergentes y, luego, ponga el cajón en su sitio.

Filtro

Le recomendamos controlar y limpiar el filtro regularmente, al menos dos o tres veces al año. Especialmente en los siguientes casos:

- Si la lavadora no evacúa el agua usada correctamente o si no finaliza los ciclos de centrifugado.
- Si la bomba está bloqueada por un objeto extraño (por ejemplo, botones, monedas o imperdibles).



ATENCIÓN

Asegúrese de que el agua se haya enfriado antes de vaciar la lavadora.

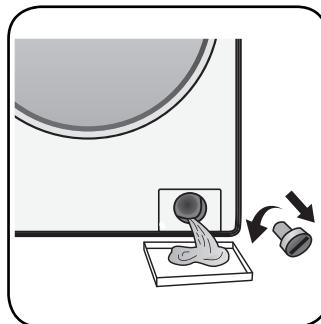
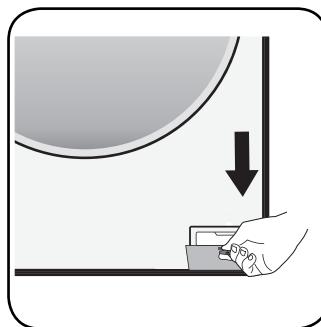
- Detenga el aparato y desenchúfelo.
- Introduzca una herramienta, como un destornillador plano en la pequeña ranura en el fondo del separador y empújela con cuidado pero con suficiente presión como para abrirla.
- Coloque un recipiente debajo de la apertura del filtro y vacíelo con el tubo de vaciado de emergencia (consulte la sección «Vaciado del agua de evacuación» para conocer los métodos específicos). Gire el filtro en el sentido inverso a las agujas del reloj y, luego desenróquelo totalmente y retírelo.

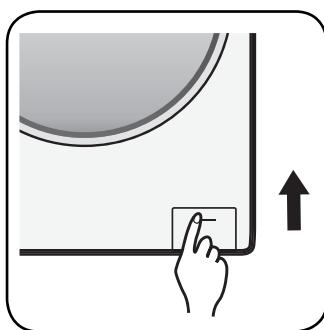
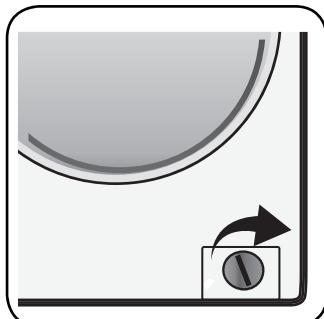
- Limpie el filtro y la cámara del filtro.

- Compruebe que el rotor de la bomba gire libremente.

- Vuelva a poner el filtro y gírelo en el sentido de las agujas de un reloj para ponerlo en su lugar, hasta que no pueda seguir girándolo.

- Vuelva a instalar el zócalo.





Tubo de alimentación de agua

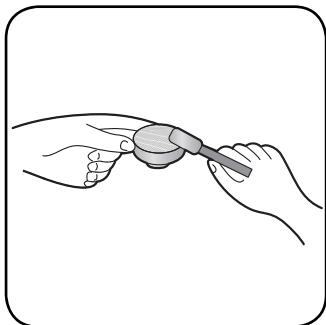
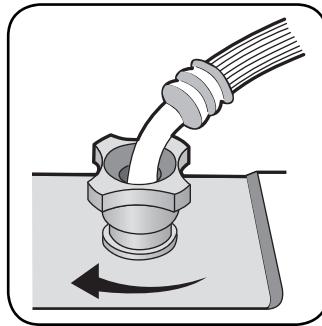
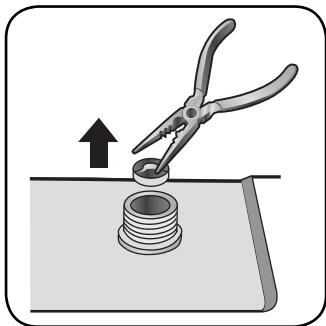
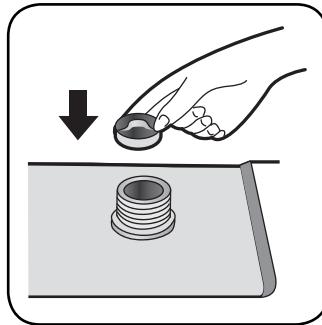
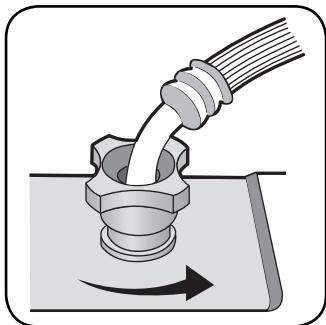
Compruebe regularmente el tubo de alimentación de agua para asegurarse de que no esté dañado ni agrietado y sustitúyalo si fuese necesario por un tubo del mismo tipo (disponible en el servicio postventa o un distribuidor autorizado).

Filtro tamiz para la conexión de agua

Contrólelo y límpielo regularmente.

Para las lavadoras con un tubo de alimentación similar al de la imagen d:

- Cierre el grifo de agua y afloje el tubo de alimentación.
- Limpie el filtro tamiz interno y coloque la boquilla de alimentación de agua en el grifo de agua.
- Ahora, desenrosque el tubo de entrada situado en la parte trasera de la lavadora.
- Retire el filtro tamiz de la lavadora utilizando una pinza universal y límpielo.
- Vuelva a colocar el filtro tamiz en su lugar y apriételo para fijarlo bien.
- Abra el grifo de agua y compruebe que los empalmes estén bien cerrados.



En caso de problema:

En función del modelo, su lavadora está equipada de varias funciones de seguridad automáticas. Esto permite al sistema detectar los problemas a tiempo y activar las acciones adecuadas. Estos errores no tienen mucha importancia generalmente y se pueden resolver en unos minutos.

La lavadora no se pone en marcha, no se enciende ningún indicador luminoso.

Compruebe que:

- Las tomas eléctricas estén enchufadas a la toma de pared y que el botón de alimentación esté en la posición «On».

- La toma de pared funcione correctamente (utilice una lámpara de mesilla de noche o similar para probarla).

La lavadora no se pone en marcha y el indicador «Inicio/Pausa» parpadea.

Compruebe que:

- La puerta esté bien cerrada (seguridad infantil);
- El botón de Inicio/Pausa esté pulsado;
- El indicador «Grifo de agua cerrado» se enciende. Abra el grifo del agua y pulse el botón Inicio/Parada.

El aparato se detiene durante el ciclo de lavado (según el modelo)

Compruebe que:

- El indicador «Cuba llena» se enciende; apáguelo pulsando el botón Inicio/Pausa o seleccionando e iniciando el programa de «Centrifugado».
- Se ha seleccionado otro programa y el indicador Inicio/Pausa parpadea. Vuelva a seleccionar el programa que desee y, luego, pulse el botón Inicio/Pausa.

- La puerta se ha abierto y el indicador Inicio/Pausa parpadea. Cierre la puerta y pulse de nuevo el botón Inicio/Pausa.

- Compruebe que no haya demasiada espuma en el interior. Si no, inicie el programa antiespuma. El aparato funcionará en el modo automático después de un tiempo parado.

- El sistema de seguridad del aparato se ha activado (consulte la sección «Tabla descriptiva de los errores»).

Al final del ciclo de lavado, algunos restos de productos detergentes permanecen en el interior del cajón de productos detergentes.

Compruebe que:

- La rejilla del compartimento de suavizante y el separador del compartimento de lavado principal estén correctamente colocados en el cajón de productos detergentes y que todas las piezas estén limpias (consulte la sección «Entretenimiento y mantenimiento»).

- La cantidad de agua que penetra en el aparato sea suficiente. Los filtros tamiz del sistema de alimentación de agua pueden haberse bloqueados (consulte la sección «Entretenimiento y mantenimiento»).

- La posición del separador en el compartimento de lavado principal esté adaptado al uso de detergentes líquidos o en polvo (consulte la sección «Productos detergentes»).

La lavadora vibra cuando centrifuga.

Compruebe que:

- La lavadora esté correctamente nivelada y bien colocada sobre sus cuatro patas;

- Ha retirado los pernos de transporte. Antes de utilizar el aparato, debe retirar imperativamente los pernos de transporte.

El centrifugado final no da resultados satisfactorios.

La lavadora dispone de un sistema de detección y ajuste en caso de desequilibrio. En el caso de que introduzca ropa pesada (por ejemplo: albornoces) en la lavadora, el sistema puede ajustar automáticamente la velocidad de centrifugado (disminuyéndola o interrumpiéndola completamente) si detecta un desequilibrio demasiado grande incluso después de varios ciclos para proteger el aparato.

- Si la ropa está aún demasiado mojada al final del ciclo de lavado, retire algunas prendas y vuelva a iniciar el ciclo de centrifugado.
- Si se forma demasiada espuma se perjudica el centrifugado. Utilice una cantidad de detergente adaptada.
- Compruebe que el selector de velocidad del modo Centrifugado no esté configurado en «0».

Si su lavadora dispone de una pantalla con la hora: la duración del programa mostrada inicialmente se aumenta/disminuye por tramos horarios:

Esto es normal y permite que el aparato configure automáticamente la duración del programa en función de distintos factores, por ejemplo:

- Formación excesiva de espuma;
- Desequilibrio de la carga debido a prendas pesadas;
- Duración de calentamiento prolongada debido a una baja temperatura a la entrada de agua;

En función de estos factores, la duración restante para el ciclo se recalcula y se ajusta si es necesario. Además, durante la fase de llenado, la lavadora determina el nivel de carga y, si es necesario, ajusta el programa inicial mostrado. Durante estas fases de actualización, una imagen desfila en la pantalla.

Error durante el llenado en caliente / en frío. Para los modelos equipados con una entrada doble

Si desea conectar una entrada de agua fría y una entrada de agua caliente (Fig. 1):

- Conecte el tubo de entrada marcado con el color rojo al grifo de agua caliente y a la válvula de entrada con un filtro rojo en la parte trasera del aparato.
- Conecte el otro tubo de entrada al grifo de agua fría y a la válvula de entrada con un filtro azul en la parte trasera del aparato.

Asegúrese de que:

- Los empalmes estén bien apretados
- No se ha invertido su posición (por ejemplo: empalme de agua fría conectada a la válvula de entrada de agua caliente y viceversa).

Si desea conectar solo la entrada de agua fría, siga las instrucciones a continuación (Fig. 2):

- Necesita un empalme en Y. Podrá encontrarlo en cualquier tienda de bricolaje o ferretería.
- Instale el empalme en Y en el grifo de agua fría.
- Conecte las dos válvulas de entrada situadas en la parte trasera del aparato al empalme en Y utilizando los tubos incluidos.

Asegúrese de que:

Todos los empalmes estén bien apretados.

No deje que los niños utilicen su aparato, se suban encima, permanezcan a su lado o entren en el interior del aparato.
Recuerde que, durante los ciclos de lavado, la temperatura de la superficie de la puerta puede aumentar.
Cuando el aparato esté en funcionamiento y haya niños cerca, vigílelos continuamente.

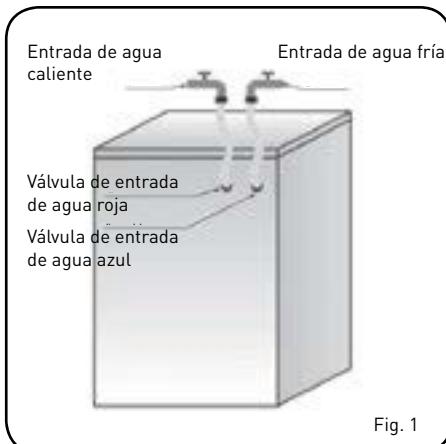


Fig. 1

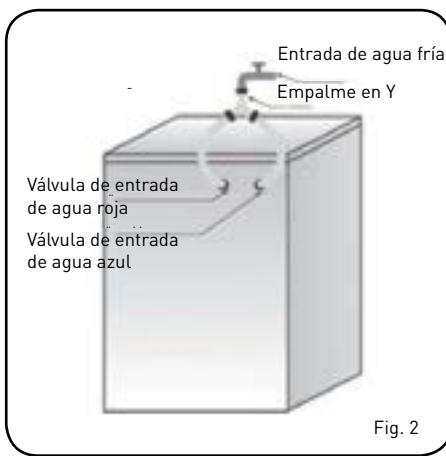


Fig. 2

Lista de los códigos de errores

Símbolo mostrado en la pantalla	Descripción del error
F01	Problema de la entrada de agua
F03	Error de evacuación
F04, F05, F06, F07, F23 y F24	Error del módulo electrónico, desbordamiento o mucha espuma.
F13	Error de bloqueo de la puerta
UNB	Alerta de desequilibrio

El código «F01» aparece en la pantalla

No le entra agua al aparato o es insuficiente. Compruebe los siguientes puntos:

- El grifo esté completamente abierto y la presión de agua sea suficiente.
- El tubo de entrada de agua no esté enrollado.
- El filtro del conducto de entrada de agua no esté obstruido (consulte la sección «Solución de problemas»).
- El tubo de alimentación de agua no esté congelado.

Pulse el botón Inicio/Pausa una vez que haya eliminado el error.

Si el error vuelve a ocurrir, contacte al servicio postventa (consulte la sección «Servicio postventa»).

El código «F03» aparece en la pantalla

La lavadora no se ha vaciado La lavadora se detiene cuando el programa está en funcionamiento. Apague el aparato y desenchufe la alimentación eléctrica. Compruebe los siguientes puntos:

- Que el tubo de vaciado no esté enrollado.
- Que el filtro de la bomba de vaciado no esté bloqueado (consulte la sección «Limpieza del filtro de la bomba de vaciado»).



OBSERVACIONES

Asegúrese de que el agua se haya enfriado antes de vaciar la lavadora.

- Que el tubo de vaciado no esté congelado.

Conecte de nuevo el aparato.

Seleccione e inicie el programa «Centrifugado»

o active el botón «On/Off» durante al menos 3 segundos y, luego, vuelva a iniciar el programa que desee.

Código de error

La lavadora se detiene cuando el programa está en funcionamiento. La pantalla muestra el código de error F24, los códigos de error de F04 a F07, el código F23 o el código UNB.

Si se muestra el código F24

El nivel de agua ha alcanzado el nivel demasiado lleno.

- Extraiga el agua pulsando el botón Inicio/Pausa y vuelva a introducir agua.

- Seleccione el programa deseado y vuelva a iniciar el ciclo. Si el problema vuelve a aparecer, desenchufe la alimentación eléctrica y contacte al servicio postventa.

Si se muestran los códigos de error de F04 a F07 o F23

El módulo eléctrico está defectuoso.

- Pulse el botón «On/Off» durante 3 segundos para apagar el aparato.

- Una vez eliminado el error, pulse el botón Inicio/Pausa. Si el error se vuelve a producir de nuevo, desenchufe la alimentación eléctrica y contacte al servicio postventa.

Si se muestra el código de error F13

La puerta no está bien bloqueada. Inicie el programa durante 20 segundos y desbloquee la puerta de la lavadora para comprobar que la puerta esté bien cerrada.

- Abra la puerta y vuelva a cerrarla.
- Una vez eliminado el error, pulse el botón Inicio/Pausa. Si el error se vuelve a producir de nuevo, desenchufe la alimentación eléctrica y contacte al servicio postventa.

Si se muestra el código de error UNB

Alerta de desequilibrado.

- Pulse el botón «On/Off» durante 3 segundos para apagar el aparato. Abra la puerta, desplace la ropa y, luego, gire el selector de programas hasta el modo «Centrifugado». Centrifugue la ropa una vez más.

- Si el error se vuelve a producir de nuevo, desenchufe la alimentación eléctrica y contacte al servicio postventa.

Servicio postventa

Antes de contactar al servicio postventa:

- Intente resolver el problema usted mismo (consulte la sección «Solución de problemas»).
- Vuelva a iniciar el programa para comprobar que el problema se haya solucionado.

- Si el error persiste, póngase en contacto con el servicio postventa.

Transporte / Manipulación

No levante nunca el aparato por la parte superior cuando lo transporte.

- Desenchufe la toma eléctrica.
- Cierre el grifo de agua.
- Desconecte los tubos de entrada y evacuación.
- Elimine el agua contenida en los tubos y en el aparato (consulte las secciones «Retirada del filtro» y «Vaciado del agua residual»).

- Coloque los pernos de transporte (obligatorio).
- El aparato pesa más de 55 kg, son necesarias dos personas para desplazarlo.

Conexión eléctrica

Asegúrese de utilizar una toma conectada a tierra.

- No utilice tomas múltiples ni alargaderas.
- La alimentación eléctrica debe estar adaptada al valor de corriente nominal del aparato, es decir, 10 A.

- Las conexiones eléctricas se deben realizar conforme a las reglamentaciones locales vigentes.
- El cable de alimentación eléctrica debe ser sustituido exclusivamente por un electricista autorizado.

Embalaje y medioambiente

Cómo desechar los materiales del embalaje

Los materiales del embalaje protegen su aparato contra los posibles daños que se puedan originar en el transporte.

Estos materiales son respetuosos con el medioambiente ya que son reciclables. El reciclado de los materiales permite, al mismo tiempo, economizar las materias primas y reducir la producción de residuos.

Cómo desechar su antiguo aparato

RECOGIDA SELECTIVA DE RESIDUOS DE APARATOS ELÉCTRICOS Y ELECTRÓNICOS



Este aparato lleva el símbolo RAEE (Residuos de Aparatos Eléctricos y Electrónicos) que significa que al final de su vida útil, no debe tirarse a la basura, sino que debe depositarse en la unidad de clasificación de residuos de su localidad. La valorización de los residuos permite contribuir a conservar nuestro medio ambiente.

PROTECCIÓN DEL MEDIO AMBIENTE - DIRECTIVA 2012/19/EU

Para preservar nuestro medio ambiente y nuestra salud, la eliminación de los aparatos eléctricos y electrónicos al final de su vida útil debe hacerse según normas muy precisas y requiere la implicación de todos, tanto del proveedor como del usuario.

Es por ello que su aparato, tal y como señala el símbolo  que se encuentra en su placa de características o en su embalaje, no debe, bajo ningún concepto, tirarse a un contenedor público o privado de residuos domésticos. El usuario tiene derecho a depositar el aparato en un lugar público de recogida selectiva de residuos para que sea reciclado o reutilizado para otras aplicaciones de conformidad con la directiva.

Por la seguridad de los niños, guarde sus aparatos en un lugar seguro hasta que pueda eliminarlos, preferentemente fuera de su domicilio.